

Bruxelles, 7 octombrie 2020  
(OR. en)

---

---

**Dosar interinstituțional:  
2018/0248(COD)**

---

---

**10973/3/20  
REV 3**

**JAI 729  
FRONT 257  
ASIM 68  
MIGR 96  
CODEC 864  
CADREFIN 273**

**NOTĂ PUNCT „I/A”**

|                |                                                                                                                                             |
|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Sursă:         | Secretariatul General al Consiliului                                                                                                        |
| Destinatar:    | Comitetul Reprezentanților Permanenți / Consiliul                                                                                           |
| Nr. doc. Csie: | 10153/18 + ADD 1                                                                                                                            |
| Subiect:       | Propunere de regulament al Parlamentului European și al Consiliului de instituire a Fondului pentru azil și migrație<br>– Abordare generală |

**I. CONTEXT**

1. La 13 iunie 2018, Comisia a prezentat o propunere de regulament al Parlamentului European și al Consiliului de instituire a Fondului pentru azil și migrație<sup>1</sup> (denumit în continuare „FAM” sau „fondul”) în cadrul rubricii 4 (Migrație și gestionarea frontierelor) din cadrul financiar multianual (CFM) 2021-2027.
2. Parlamentul European și-a adoptat poziția în primă lectură<sup>2</sup> în cadrul ședinței plenare din 13 martie 2019.

---

<sup>1</sup> Documentele 10153/18 + ADD 1.

<sup>2</sup> Documentul 7404/19.

3. La 7 iunie 2019, Consiliul a convenit asupra unei abordări generale parțiale<sup>3</sup> cu privire la propunerea sus-menționată, abordare care a fost de asemenea folosită drept mandat parțial pentru începerea negocierilor cu Parlamentul European în contextul procedurii legislative ordinare. Abordarea generală parțială a exclus o serie de dispoziții ca urmare a legăturii dintre acestea și discuțiile generale privind CFM, a caracterului lor orizontal sau a propunerilor legislative în curs legate de sistemul european comun de azil (SECA).
4. La 24 iulie 2020, comitetul a ajuns la un acord<sup>4</sup> pentru a actualiza abordarea generală parțială convenită în iunie 2019 în ceea ce privește dispozițiile referitoare la SECA. Acestea includ considerentele 7 și 58a, articolul 2 literele (a), (b), (e) și (g), articolele 16 și 17, excluzând cuantumul specific menționate în acestea, și articolul 34a.
5. În plus, la 18 decembrie 2019, raportul privind progresele înregistrate<sup>5</sup> prezentat comitetului cu privire la negocierile interinstituționale în curs de desfășurare a inclus, de asemenea, propunerea de compromis a președinției care reflectă discuțiile purtate în cadrul Consiliului referitor la anexa I, propunere care s-a bucurat de sprijinul necesar, în așteptarea orientărilor din partea Consiliului European cu privire la chestiunea societăților insulare.

## II. SITUAȚIA ACTUALĂ

6. În concluziile<sup>6</sup> sale din 21 iulie 2020, Consiliul European a oferit orientări politice privind CFM și pachetul de redresare.
7. Pe această bază, președinția a început să lucreze la un text de compromis pentru o posibilă abordare generală cu privire la întreaga propunere, înlocuind dispozițiile relevante aflate între paranteze din abordarea generală parțială pentru a o alinia la orientările politice primite.

---

<sup>3</sup> Documentul 10148/19.

<sup>4</sup> Documentul 9705/1/2020 REV 1.

<sup>5</sup> Documentul 14616/19.

<sup>6</sup> Documentul 00010/20.

8. În urma discuțiilor din cadrul reuniunilor informale desfășurate în sistem de videoconferință cu membrii Grupului consilierilor JAI pentru instrumentele financiare, care au avut loc la 1 și 11 septembrie, președinția și-a prezentat textul de compromis pentru o posibilă abordare generală cu ocazia videoconferinței informale cu membrii Grupului consilierilor JAI pentru instrumentele financiare din 22 septembrie.
9. Pe baza feedbackului primit în cadrul reuniunii informale desfășurate în sistem de videoconferință din 22 septembrie și, ulterior, în scris, președinția a pregătit un text de compromis revizuit pentru o posibilă abordare generală, care figurează în anexa la prezenta notă. Acest text de compromis revizuit include și acordul la care a ajuns Coreperul cu privire la dispozițiile referitoare la SECA, precum și rezultatul discuțiilor referitoare la anexa I, menționate la punctele 4 și 5 de mai sus.

### **III. MODIFICĂRI ALE ABORDĂRII GENERALE PARȚIALE**

10. Modificările abordării generale parțiale convenite în iunie 2019 și actualizate la 24 iulie 2020, propuse în textul de compromis al președinției, sunt următoarele:

Modificări introduse pentru a alinia textul la orientările politice primite din partea Consiliului European:

- i. Toate quantumurile de la articolele 8 și 11 au fost înlocuite cu sumele relevante exprimate în prețuri curente și au fost rotunjite la cea mai apropiată valoare de 1 milion EUR. De asemenea, au fost eliminate în mod corespunzător parantezele pentru toate textele aflate între paranteze;
- ii. Durata programului a fost aliniată la calendarul CFM 2021-2027 la articolul 1 alineatul (1). Au fost eliminate parantezele la articolul 1 alineatul (2);
- iii. De asemenea, au fost adăugate mențiuni specifice privind dimensiunea externă în considerentul 3, la articolul 9 alineatul (2) și la articolul 28 alineatul (3a);

- iv. Cuantumurile fixe majorate pentru Cipru, Malta și Grecia au fost precizate în anexa I. De asemenea, a fost inclusă o mențiune suplimentară în considerentul 34 și au fost eliminate parantezele de la considerentul 35, fără alte modificări;
- v. În considerentul 48a și la articolele 11a și 26 alineatul (3) au fost incluse noi dispoziții privind prefinanțarea;
- vi. Au fost eliminate în mod corespunzător parantezele în ceea ce privește dispozițiile referitoare la evaluarea la jumătatea perioadei. Acestea includ articolul 11 alineatul (2) și articolul 14;
- vii. La articolul 8 alineatul (4) a fost inclusă o clauză privind transferul resurselor în cadrul gestiunii partajate;
- viii. În considerentul 50a și la articolele 5 și 5a, au fost eliminate parantezele în ceea ce privește dispozițiile relevante referitoare la țările terțe și, atunci când a fost necesar, acestea au fost aliniate sau modificate;
- ix. Cu privire la normele adoptate în cazul unor deficiențe generale în ceea ce privește statul de drept, considerentul 51 a fost actualizat în așteptarea rezultatului negocierilor privind regimul de condiționalitate.
- x. Dispozițiile din articolul 27 privind transferurile cu marcă de excelență au fost aliniate la abordarea orizontală urmată în cadrul propunerilor sectoriale;
- xi. Referirea la obiectivul privind schimbările climatice a fost actualizată în considerentul 55;
- xii. Alte dispoziții care au fost aliniate la dispozițiile orizontale standard includ: considerentele 46 (regulamentul financiar), 50 (combaterea fraudei), 51 (normele financiare orizontale), 54 (o mai bună legiferare) și 55a (dispoziții tranzitorii), precum și articolele 25 (informarea, comunicarea și publicitatea) și 34 (dispoziții tranzitorii).

Alte modificări operate în raport cu abordarea generală parțială includ:

- i. Toate quantumurile de la articolele 16 și 17 au fost introduse în conformitate cu rezultatul discuțiilor purtate la nivelul consilierilor. A fost, de asemenea, aliniată terminologia de la articolul 9 alineatul (1) litera (e);
  - ii. Anexa I a fost aliniată la propunerea de compromis a președinției prezentată comitetului la 18 decembrie 2019, menționată la punctul 4 de mai sus;
  - iii. Toate referirile legate de SECA rămase au fost eliminate sau adaptate în mod corespunzător, după cum urmează:
    - o Au fost eliminate parantezele în ceea ce privește referirile la „cadrul de relocare al Uniunii” și la dispozițiile legate de acesta, precum și la „admisia umanitară” și, după caz, aceste referiri au fost adaptate sau eliminate. Acestea includ considerentele 7, 11 și 37, articolul 9 alineatul (1) litera (d), punctul 2 litera (f) din anexa III și tabelul 1 din anexa VI;
    - o Referirile la Agencia Uniunii Europene pentru Azil au fost fie eliminate, fie, atunci când a fost posibil, scoase dintre paranteze și înlocuite cu referiri la Biroul European de Sprijin pentru Azil. Acestea includ considerentele 9 și 32, articolul 13 alineatele (2), (3) și (4) și articolul 18 alineatul (4);
  - iv. Considerentul 59a privind neparticiparea Regatului Unit la instrument a fost eliminat.
11. Parantezele pătrate rămase se referă la acte juridice care fac încă obiectul negocierilor sau care nu sunt încă adoptate și ar putea să trebuiască să fie actualizate ulterior.
  12. Versiunea revizuită a prezentei note include modificări ale punctelor 5 și 10 din prezenta notă, modificări ale articolului 5a, articolului 12 alineatul (5a) și articolului 27 alineatul (2), precum și modificări ale punctului 1 litera (a) din anexa I la textul de compromis al președinției.

#### IV. CONCLUZII

13. În consecință, Comitetul Reprezentanților Permanenți este invitat:

- i. să analizeze textul de compromis al președinției anexat la prezenta notă și să recomande Consiliului să ajungă la o abordare generală pe această bază și astfel cum a fost convenit de comitet, astfel încât acest text să fie folosit de președinție drept mandat de negociere pentru negocierile în curs cu PE;
  - ii. să convină ca Consiliul să ajungă la o abordare generală prin intermediul unui punct „A” pe ordinea de zi a unei reuniuni viitoare a Consiliului.
- iii. 14. Toate modificările în raport cu abordarea generală parțială convenită la 7 iunie 2019 și actualizată de comitet la 24 iulie cu privire la dispozițiile relevante referitoare la SECA sunt evidențiate prin *caractere aldine cursive subliniate*. În plus, toate dispozițiile prezentate anterior între paranteze sunt, de asemenea, evidențiate cu gri.
-

2018/0248 (COD)

Propunere de

**REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI**

**de instituire a Fondului pentru azil, [...] migrație și integrare**

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 78 alineatul (2) și articolul 79 alineatele (2) și (4),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ către parlamentele naționale,

având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European<sup>7</sup>,

având în vedere avizul Comitetului Regiunilor<sup>8</sup>,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară,

întrucât:

---

<sup>7</sup> JO C , , p. .

<sup>8</sup> JO C , , p. .

- (1) Având în vedere evoluția provocărilor în materie de migrație, care impune necesitatea de a sprijini sisteme solide de primire, azil, integrare și migrație în statele membre, de a preveni și de a gestiona în mod adecvat situațiile de presiune și de a opri sosirile neregulamentare și care pun în primejdie viața persoanelor, propunând în loc căi legale și sigure de migrație, investițiile în gestionarea eficientă și coordonată a migrației în Uniune sunt fundamentale pentru a realiza obiectivul Uniunii de a constitui un spațiu de libertate, securitate și justiție, în conformitate cu articolul 67 alineatul (2) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene.
- (2) Importanța unei abordări coordonate între Uniunea Europeană și statele membre se reflectă în Agenda europeană privind migrația din luna mai 2015, care a subliniat necesitatea unei politici comune coerente și clare pentru a restabili încrederea în capacitatea Uniunii de a reuni eforturile europene și naționale pentru a aborda migrația și a conlucra într-o manieră eficientă, în conformitate cu principiile solidarității și partajării echitabile a responsabilității, și care a fost confirmată și în evaluarea sa de la jumătatea perioadei, efectuată în septembrie 2017, precum și în raportul privind progresele înregistrate din lunile martie și mai 2018.



- (3) În concluziile sale din 19 octombrie 2017, Consiliul European a reafirmat necesitatea de a urma o abordare cuprinzătoare, pragmatică și hotărâtă în materie de gestionare a migrației, care să vizeze restabilirea controlului asupra frontierele externe, reducerea sosirilor neregulate și a numărului de decese pe mare și care ar trebui să se bazeze pe o utilizare flexibilă și coordonată a tuturor instrumentelor disponibile la nivelul Uniunii și al statelor membre. Consiliul European a solicitat, în continuare, să se asigure intensificarea semnificativă a returnărilor, prin acțiuni desfășurate atât la nivelul UE, cât și al statelor membre, cum ar fi acordurile și mecanismele de readmisie eficiente. **În acest context, o parte semnificativă a finanțării din cadrul facilității tematice ar trebui utilizată pentru a sprijini acțiuni desfășurate în țări terțe sau în legătură cu țări terțe.** În concluziile sale din 28 iunie 2018, Consiliul European a reconfirmat că o condiție prealabilă pentru o politică funcțională a UE se bazează pe o abordare cuprinzătoare referitoare la migrație, care combină un control mai eficace al frontierelor externe ale UE, o acțiune externă sporită și aspectele interne, în concordanță cu principiile și valorile UE. Consiliul European a subliniat necesitatea unor instrumente flexibile, care să permită efectuarea rapidă a plăților, în vederea combaterii migrației ilegale.

- (4) Pentru a sprijini eforturile de a asigura o abordare globală în ceea ce privește gestionarea migrației, bazată pe încredere reciprocă, solidaritate și partajarea responsabilității între statele membre și instituțiile UE, cu obiectivul de a asigura o politică durabilă comună a Uniunii în materie de azil și imigrație, statele membre ar trebui sprijinite cu resurse financiare adecvate, sub forma Fondului pentru azil, [...] migrație *și integrare* (denumit în continuare „fondul”).
- (5) Fondul ar trebui pus în aplicare cu respectarea deplină a drepturilor și a principiilor consacrate în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene și a obligațiilor internaționale asumate de Uniune în materie de drepturi fundamentale.
- (6) Fondul ar trebui să se bazeze pe rezultatele obținute și pe investițiile realizate cu sprijinul instrumentelor care l-au precedat, și anume Fondul european pentru refugiați, instituit prin Decizia 573/2007/CE a Parlamentului European și Consiliului, Fondul european de integrare a resortisanților țărilor terțe, instituit prin Decizia 2007/435/CE a Consiliului, Fondul european de returnare, instituit prin Decizia 575/2007/CE a Parlamentului European și a Consiliului pentru perioada 2007-2013, și Fondul pentru azil, migrație și integrare pentru perioada 2014-2020, astfel cum a fost instituit prin Regulamentul (UE) nr. 516/2014 al Parlamentului European și al Consiliului. În același timp, fondul ar trebui să țină seama de toate noile evoluții relevante.

- (7) Fondul ar trebui să sprijine gestionarea eficientă a fluxurilor de migrație, printre altele prin promovarea unor măsuri comune în domeniul azilului, inclusiv prin sprijinirea eforturilor statelor membre în ceea ce privește primirea persoanelor care au nevoie de protecție internațională prin relocarea, **admisia umanitară** și transferul solicitanților sau al beneficiarilor de protecție internațională între statele membre, prin sprijinirea strategiilor de integrare și printr-o politică mai eficace privind migrația legală, în vederea asigurării competitivității pe termen lung a Uniunii și a viitorului modelului său social și a reducerii factorilor care încurajează migrația neregulamentară, cu ajutorul unei politici durabile în materie de returnare și de readmisie. Fondul ar trebui să sprijine consolidarea cooperării cu țările terțe pentru a îmbunătăți gestionarea fluxurilor de persoane care solicită azil sau alte forme de protecție internațională și căile de migrație legală și pentru a combate migrația neregulamentară și a asigura durabilitatea returnării și readmisia eficace în țările terțe.

***Sprrijinul oferit de fond nu aduce atingere caracterului pe deplin voluntar al relocării și al transferului solicitanților și beneficiarilor de protecție internațională în temeiul cadrului juridic al sistemului european comun de azil aplicabil la data adoptării prezentului regulament.***

- (8) Criza migrației a evidențiat necesitatea reformării sistemului european comun de azil pentru a se asigura [...] proceduri de azil eficiente cu scopul de a preveni deplasările secundare, de a oferi condiții de primire uniforme și adecvate pentru solicitanții de protecție internațională, de a institui standarde uniforme pentru acordarea de protecție internațională și acordarea drepturilor și beneficiilor corespunzătoare pentru beneficiarii de protecție internațională. În același timp, reforma a fost necesară pentru a institui un sistem mai echitabil și mai eficace de determinare a statului membru responsabil în ceea ce privește solicitanții de protecție internațională, precum și un cadru la nivelul Uniunii pentru eforturile statelor membre în materie de relocare. Prin urmare, este necesar ca fondul să ofere un sprijin sporit pentru eforturile statelor membre de a pune în aplicare pe deplin și în mod corect sistemul european comun reformat de azil.

**(9) [...] <sup>9</sup> [...]**

- (10) Fondul ar trebui să sprijine eforturile depuse de Uniune și de statele membre pentru consolidarea capacității statelor membre de a dezvolta, a monitoriza și a evalua politicile lor în domeniul azilului din perspectiva obligațiilor care le revin în temeiul dreptului în vigoare al Uniunii.

---

<sup>9</sup> Regulamentul (UE) nr. .../.. al Parlamentului European și al Consiliului din [Regulamentul privind Agenția Uniunii Europene pentru Azil] (JO L ..., [data], p. ...).

- (11) Parteneriatele și cooperarea cu țările terțe reprezintă o componentă esențială a politicii Uniunii în materie de azil, care urmărește asigurarea unei gestionări adecvate a fluxurilor de persoane care solicită azil sau alte forme de protecție internațională. Cu scopul de a înlocui sosirile neregulate și în condiții de nesiguranță cu căi legale și sigure de intrare pe teritoriul statelor membre a resortisanților țărilor terțe sau apatrizilor care au nevoie de protecție internațională, de a exprima solidaritate cu țările din regiunile către care sau în interiorul cărora a fost strămutat un număr mare de persoane care au nevoie de protecție internațională, contribuind la atenuarea presiunii exercitate asupra țărilor respective, de a sprijini realizarea obiectivelor politicii Uniunii în materie de migrație prin creșterea influenței Uniunii asupra țărilor terțe și de a contribui în mod efectiv la inițiativele mondiale în materie de relocare prin adoptarea unei singure voci în cadrul forurilor internaționale și în relația cu țările terțe. [...].
- (12) Având în vedere nivelurile ridicate ale fluxurilor de migrație către Uniune înregistrate în ultimii ani și importanța de a asigura coeziunea societăților noastre, este esențial să se sprijine politicile statelor membre pentru integrarea [...] resortisanților țărilor terțe a căror ședere este legală, inclusiv în domeniile prioritare identificate în Planul de acțiune privind integrarea resortisanților din țările terțe, adoptat de Comisie în 2016.
- (12a) Măsurile de integrare finanțate prin acest fond ar trebui să sprijine măsuri adaptate nevoilor resortisanților țărilor terțe, cum ar fi, printre altele, acțiuni menite să promoveze autonomia resortisanților țărilor terțe prin oferirea de cursuri de limbă și de orientare civică, prin furnizarea de consiliere și de ajutor pentru aceștia pe teme precum locuințele, mijloacele de subzistență, orientarea în materie administrativă și juridică, asistența medicală și psihologică, inclusiv prin intermediul unor ghișee unice pentru integrare. Totodată, fondul ar trebui să sprijine măsuri orizontale menite să consolideze capacitățile statelor membre de a elabora strategii de integrare, să intensifice schimburile și cooperarea, precum și să promoveze contactele, dialogul constructiv și acceptarea între resortisanții țărilor terțe și societatea-gazdă.***

- (13) Pentru a spori eficiența, a obține o valoare adăugată europeană maximă și a asigura coerența răspunsului Uniunii în vederea promovării integrării resortisanților țărilor terțe, acțiunile finanțate în cadrul fondului ar trebui să fie [...] complementare acțiunilor finanțate în cadrul Fondului social european Plus (FSE+), [...] al Fondului european de dezvoltare regională (FEDR) și al *Fondului european agricol pentru dezvoltare rurală (FEADR)*. *FSE+ poate sprijini măsurile care promovează integrarea socioeconomică, educația și incluziunea socială a resortisanților țărilor terțe, precum învățarea limbii la locul de muncă, educația și formarea profesională, stimulentele pentru inserție profesională și pentru implicarea în activități profesionale independente și furnizarea de servicii sociale. În plus, FEDR poate promova integrarea prin sprijinirea investițiilor prin măsuri integrate, care să includă servicii locative și sociale. Mai mult, FEADR poate contribui la integrarea socioeconomică a resortisanților țărilor terțe pentru care există posibilități de inserție profesională în zonele rurale. Statele membre ar trebui să fie în măsură să sprijine integrarea resortisanților țărilor terțe în funcție de situația și de nevoile specifice ale acestora, recurgând la fondul UE cel mai adecvat, în conformitate cu domeniul vizat de intervenție și cu obiectivele de atins, precum și în complementaritate cu alte fonduri UE. [...].*

- (14) În acest context, autoritățile statelor membre responsabile cu punerea în aplicare a fondului ar trebui să aibă obligația de a coopera și de a [...] *se* coordona [...] cu autoritățile desemnate de statele membre în scopul gestionării intervențiilor din cadrul FSE+, *al FEADR* [...] și al FEDR și, după caz, cu autoritățile de management ale acestora și cu autoritățile care gestionează alte fonduri ale Uniunii care contribuie la integrarea resortisanților țărilor terțe.
- (15) Punerea în aplicare a fondului în acest domeniu ar trebui să fie consecventă cu principiile fundamentale comune ale Uniunii privind integrarea, astfel cum sunt stabilite în programul comun de integrare.
- (16) Este oportun să se asigure posibilitatea ca statele membre care doresc acest lucru să prevadă în programele lor că acțiunile de integrare pot include rudele apropiate ale resortisanților țărilor terțe, în măsura în care acest lucru este necesar pentru punerea în aplicare eficientă a acestor acțiuni. Sintagma „rudă apropiată” ar trebui interpretată în înțelesul de soț/soție, partener/parteneră, precum și orice altă persoană care are legături familiale directe în linie descendentă sau ascendentă cu resortisantul țării terțe vizat de acțiunile de integrare și care nu ar intra altfel în domeniul de aplicare al fondului.

- (17) Având în vedere rolul esențial jucat de autoritățile [...] și de organizațiile societății civile **ale statelor membre** în domeniul integrării și pentru a facilita accesul acestor entități la finanțare la nivelul Uniunii, fondul ar trebui să faciliteze punerea în aplicare a acțiunilor în domeniul integrării de către autoritățile **naționale, regionale și** locale [...] sau de către organizațiile societății civile, inclusiv prin utilizarea facilității tematice și printr-o rată de cofinanțare mai mare pentru aceste acțiuni.
- (18) Având în vedere provocările economice și demografice pe termen lung cu care se confruntă Uniunea, este esențial să se creeze canale de migrație legală funcționale către Uniune, pentru ca Uniunea să fie în continuare o destinație atractivă pentru migranți și pentru a se asigura sustenabilitatea sistemelor de protecție socială și creșterea economiei Uniunii.
- (19) Fondul ar trebui să sprijine statele membre să instituie strategii care să organizeze migrația legală, îmbunătățind capacitatea acestora de a elabora, a pune în aplicare, a monitoriza și a evalua, în general, toate strategiile, politicile și măsurile în materie de imigrație și integrare a resortisanților țărilor terțe cu ședere legală, inclusiv instrumentele juridice ale Uniunii. Fondul ar trebui să sprijine, de asemenea, schimbul de informații, schimbul de bune practici și cooperarea între diferitele servicii administrative și niveluri de guvernanță, precum și între statele membre.



- (20) O politică eficientă în materie de returnare este o parte integrantă a abordării globale în materie de migrație adoptată de Uniune și de statele sale membre. Fondul ar trebui să sprijine și să încurajeze eforturile statelor membre în vederea punerii în aplicare eficiente și a dezvoltării în continuare a standardelor comune privind returnarea, în special astfel cum sunt prevăzute de Directiva 2008/115/CE a Parlamentului European și a Consiliului<sup>10</sup>, și a unei abordări integrate și coordonate privind gestionarea returnărilor. Pentru a favoriza politici durabile în materie de returnare, fondul ar trebui să sprijine și măsuri conexe în țările terțe, cum ar fi reintegrarea persoanelor returnate.
- (21) Statele membre ar trebui să acorde preferință returnării voluntare. Pentru a promova returnarea voluntară, statele membre ar trebui să prevadă stimulente, cum ar fi un tratament preferențial sub forma unei asistențe sporite la returnare [...]. Acest tip de returnare voluntară este atât în interesul persoanelor returnate, cât și în interesul autorităților, din punct de vedere al raportului cost-eficacitate.
- (22) Returnările voluntare și [...] forțate sunt însă interconectate și au efecte care se potențează reciproc, iar statele membre ar trebui așadar încurajate să consolideze complementaritatea acestor două forme de returnare. Posibilitatea de a recurge la îndepărtare este un element important care contribuie la integritatea sistemelor de azil și de migrație legală. Prin urmare, fondul ar trebui să sprijine acțiunile statelor membre de facilitare și punere în practică a îndepărtărilor, în conformitate cu standardele instituite în dreptul Uniunii, după caz, și cu respectarea deplină a drepturilor fundamentale și a demnității persoanelor returnate.

---

<sup>10</sup> Directiva 2008/115/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 16 decembrie 2008 privind standardele și procedurile comune aplicabile în statele membre pentru returnarea resortisanților țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală (JO L 348, 24.12.2008, p. 98).

- (23) Prevederea unor măsuri de sprijin specifice pentru persoanele returnate în statele membre și în țările de returnare poate îmbunătăți condițiile de returnare ale acestora și le poate sprijini reintegrarea *durabilă*.
- (24) Acordurile de readmisie și alte mecanisme de readmisie fac parte integrantă din politica Uniunii în materie de returnare și sunt un instrument central pentru gestionarea eficientă a fluxurilor de migrație, întrucât acestea facilitează returnarea rapidă a migranților în situație neregulamentară. Aceste acorduri și mecanisme sunt un element important în cadrul dialogului și al cooperării cu țările terțe de origine și de tranzit ale migranților în situație neregulamentară, iar punerea lor în aplicare în țările terțe ar trebui sprijinită pentru a asigura politici eficiente în materie de returnare la nivel național și la nivelul Uniunii.
- (25) În plus față de sprijinul pentru returnarea persoanelor prevăzut în prezentul regulament, fondul ar trebui să sprijine, de asemenea, alte măsuri de combatere a migrației neregulamentare, de abordare a factorilor care încurajează migrația ilegală sau a eludării normelor existente în materie de migrație legală, salvagardând astfel integritatea sistemelor de imigrație ale statelor membre.
- (26) Angajarea migranților în situație neregulamentară reprezintă un factor de atracție pentru migrația ilegală și subminează dezvoltarea unei politici de mobilitate a forței de muncă bazate pe programe de migrație legală. Prin urmare, fondul ar trebui să sprijine statele membre, direct sau indirect, să pună în aplicare Directiva 2009/52/CE a Parlamentului European și a Consiliului<sup>11</sup> care interzice angajarea resortisanților țărilor terțe în situație de ședere ilegală și prevede sancțiuni pentru angajatorii care încalcă această interdicție.

---

<sup>11</sup> Directiva 2009/52/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 18 iunie 2009 de stabilire a standardelor minime privind sancțiunile și măsurile la adresa angajatorilor de resortisanți din țări terțe aflați în situație de ședere ilegală (JO L 168, 30.6.2009, p. 24).

- (27) Fondul ar trebui să sprijine statele membre, direct sau indirect, să pună în aplicare Directiva 2011/36/UE a Parlamentului European și a Consiliului<sup>12</sup> care prevede dispoziții privind acordarea de asistență, sprijin și protecție pentru victimele traficului de persoane.
- (28) Fondul ar trebui să completeze [...] activitățile întreprinse în domeniul returnării de către Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, instituită prin Regulamentul (UE) [...]../2019 al Parlamentului European și al Consiliului<sup>13</sup>, contribuind astfel la eficiența gestionării europene integrate a frontierelor, astfel cum este definită la articolul 4 din regulamentul respectiv.
- (29) Ar trebui să se urmărească asigurarea sinergiilor, a coerenței și a eficienței cu alte fonduri ale Uniunii și ar trebui să se evite suprapunerile dintre acțiuni.
- (30) Măsurile desfășurate în țările terțe și în legătură cu țările terțe care sunt sprijinite din fond ar trebui să completeze alte acțiuni derulate în afara Uniunii care beneficiază de sprijin din partea instrumentelor Uniunii de finanțare externă. La punerea în aplicare a acestor acțiuni, ar trebui să se urmărească în special asigurarea coerenței depline cu principiile și obiectivele generale ale politicii externe și acțiunilor externe ale Uniunii cu privire la țara sau la regiunea în cauză, precum și cu angajamentele internaționale ale Uniunii. În ceea ce privește dimensiunea externă, fondul ar trebui să direcționeze sprijinul astfel încât să contribuie la intensificarea cooperării cu țările terțe și la consolidarea unor aspecte-cheie ale gestionării migrației în domenii de interes pentru politica de migrație a Uniunii.

---

<sup>12</sup> Directiva 2011/36/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 5 aprilie 2011 privind prevenirea și combaterea traficului de persoane și protejarea victimelor acestuia, precum și de înlocuire a Deciziei-cadru 2002/629/JAI a Consiliului (JO L 101, 15.4.2011, p. 1).

<sup>13</sup> Regulamentul (UE) 2016/1624 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 septembrie 2016 privind Poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european și de modificare a Regulamentului (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 863/2007 al Parlamentului European și al Consiliului, a Regulamentului (CE) nr. 2007/2004 al Consiliului și a Deciziei 2005/267/CE a Consiliului (JO L 251, 16.9.2016, p. 1).

- (31) Finanțarea de la bugetul Uniunii ar trebui să se axeze pe activitățile în care intervenția Uniunii poate aduce valoare adăugată comparativ cu acțiunea întreprinsă individual de statele membre. Sprijinul financiar acordat în temeiul prezentului regulament ar trebui să contribuie, în special, la consolidarea capacităților naționale și a celor ale Uniunii în domeniile azilului și migrației.
- (32) Se poate considera că un stat membru nu respectă acquis-ul relevant al Uniunii, inclusiv în ceea ce privește utilizarea sprijinului operațional acordat prin prezentul fond, dacă acesta nu își îndeplinește obligațiile care îi revin în temeiul tratatelor în domeniul azilului și returnării, dacă există un risc clar de încălcare gravă de către respectivul stat membru a valorilor Uniunii în contextul punerii în aplicare a acquis-ului privind azilul și returnarea sau dacă un raport de evaluare efectuat în cadrul *mecanismului de evaluare și monitorizare* Schengen [...] a identificat deficiențe în domeniul relevant.
- (33) Fondul ar trebui să reflecte necesitatea unei flexibilități și a unei simplificări sporite, respectând, totodată, cerințele în materie de previzibilitate și asigurând o repartizare echitabilă și transparentă a resurselor în vederea îndeplinirii obiectivelor de politică și specifice prevăzute de prezentul regulament.
- (34) Prezentul regulament ar trebui să stabilească quantumurile inițiale alocate statelor membre, compuse dintr-un quantum fix și un quantum calculat pe baza criteriilor prevăzute în anexa I, care să reflecte nevoile și presiunea cu care se confruntă diferitele state membre în materie de azil, integrare și returnare. *Având în vedere nevoile speciale ale statelor membre care au înregistrat cel mai mare număr de cereri de azil pe cap de locuitor în 2018 și 2019, este oportun să se majoreze quantumurile fixe pentru Cipru, Malta și Grecia.*

- (35) Aceste quantumuri inițiale ar trebui să constituie un punct de plecare pentru investițiile pe termen lung ale statelor membre. Pentru a ține seama de modificările fluxurilor de migrație, pentru a răspunde nevoilor în materie de gestionare a sistemelor de azil și de primire și nevoilor de integrare a resortisanților țărilor terțe a căror ședere este legală, precum și pentru a combate migrația neregulamentară prin politici eficiente și durabile în materie de returnare, statelor membre ar trebui să li se aloce un quantum suplimentar la jumătatea perioadei, ținând seama de **criterii obiective** [...]. Acest quantum ar trebui să se bazeze pe cele mai recente date statistice disponibile, astfel cum figurează în anexa I, pentru a reflecta modificările situației inițiale din statele membre.
- (36) Pentru a contribui la îndeplinirea obiectivului de politică al fondului, statele membre ar trebui să se asigure că programele lor cuprind acțiuni care abordează obiectivele specifice ale prezentului regulament, că prioritățile alese sunt compatibile cu măsurile de punere în aplicare prevăzute în anexa II și că alocarea resurselor între obiective asigură realizarea obiectivului de politică global.
- (37) Întrucât provocările în domeniul migrației sunt într-o evoluție continuă, este necesar să se adapteze alocarea finanțării în funcție de fluctuațiile fluxurilor de migrație. Pentru a răspunde unor nevoi urgente și modificărilor intervenite în ceea ce privește politicile și prioritățile Uniunii și pentru a direcționa finanțarea către acțiuni cu o valoare adăugată europeană semnificativă, o parte din finanțare va fi alocată periodic acțiunilor specifice, acțiunilor Uniunii, asistenței de urgență, relocării **și admisiei umanitare**, [...] pentru a se furniza un sprijin suplimentar statelor membre care contribuie la eforturile de solidaritate și responsabilitate, prin intermediul unei facilități tematice. ***Pachetul financiar alocat facilității tematice va servi, de asemenea, la consolidarea programelor.***

- (38) Statele membre ar trebui să fie încurajate, prin faptul că beneficiază de o contribuție mai importantă din partea Uniunii, să utilizeze o parte din alocarea corespunzătoare programului pentru a finanța acțiunile enumerate în anexa IV.
- (39) O parte a resurselor disponibile în cadrul fondului ar putea, la rândul său, să fie alocată programelor statelor membre în vederea punerii în aplicare a unor acțiuni specifice, în plus față de suma care le-a fost alocată inițial. Aceste acțiuni specifice ar trebui să fie identificate la nivelul Uniunii și ar trebui să se refere la acțiuni care necesită un efort de cooperare sau la acțiuni care sunt necesare pentru a aborda evoluțiile din Uniune ce necesită punerea la dispoziție a unei finanțări suplimentare pentru unul sau mai multe state membre.
- (40) Fondul ar trebui să contribuie la sprijinirea costurilor operaționale legate de **obiectivele specifice ale fondului** [...] și ar trebui să permită statelor membre să mențină capacități care sunt esențiale pentru furnizarea acestui serviciu pentru Uniune în ansamblul său. Acest sprijin constă în rambursarea integrală a costurilor specifice legate de obiectivele fondului și ar trebui să constituie o parte integrantă a programelor statelor membre.
- (41) Pentru a completa punerea în aplicare a obiectivului de politică al acestui fond la nivel național prin intermediul programelor statelor membre, fondul ar trebui, de asemenea, să ofere sprijin pentru acțiunile la nivelul Uniunii. Astfel de acțiuni ar trebui să urmărească scopuri strategice globale care să se înscrie în domeniul de intervenție al fondului, legate de analiza politicilor și de inovare, de învățarea reciprocă transnațională și de parteneriatele transnaționale, precum și de testarea a noi inițiative și acțiuni în întreaga Uniune.

- (42) În vederea consolidării capacității Uniunii de a răspunde imediat unei presiuni neprevăzute sau [...] puternice exercitate de migrație într-unul sau mai multe state membre, caracterizată de un aflux [...] disproporționat de resortisanți ai țărilor terțe, care solicită în număr semnificativ și de urgență centrele de primire și de cazare, precum și sistemele și procedurile de azil și de gestionare a migrației, sau unor puternice presiuni exercitate de migrație în țări terțe, cauzate de evoluții politice sau conflicte, ar trebui să se poată acorda asistență de urgență în conformitate cu cadrul stabilit de prezentul regulament.
- (43) Prezentul regulament ar trebui să asigure continuarea activității Rețelei europene de migrație înființate prin Decizia 2008/381/CE a Consiliului<sup>14</sup> și ar trebui să furnizeze asistență financiară în conformitate cu obiectivele și atribuțiile rețelei.
- (44) Obiectivele de politică ale prezentului fond vor fi abordate, de asemenea, prin instrumentele financiare și garanția bugetară din cadrul componentelor de politică ale fondului InvestEU. Sprijinul financiar ar trebui să fie utilizat pentru a aborda, în mod proporțional, disfuncționalitățile pieței sau situațiile de investiții sub nivelul optim, iar acțiunile nu ar trebui să se suprapună peste finanțarea privată sau să o excludă ori să denatureze concurența pe piața internă. Acțiunile ar trebui să prezinte o valoare adăugată europeană clară.
- (44a) Operațiunile de finanțare mixtă sunt facultative și sunt operațiuni sprijinite de la bugetul UE care combină forme de sprijin rambursabile și/sau nerambursabile de la bugetul Uniunii cu forme de sprijin rambursabile din partea unor instituții financiare de promovare/dezvoltare sau a altor instituții financiare publice, precum și din partea unor instituții financiare și investitori comerciali.***

---

<sup>14</sup> 2008/381/CE: Decizia Consiliului din 14 mai 2008 de instituire a unei Rețele europene de migrație (JO L 131, 21.5.2008, p. 7).

- (45) Prezentul regulament instituie, pentru întregul [...] fond, un pachet financiar care constituie principala valoare de referință, în sensul [*de actualizat în mod corespunzător trimiterea la noul acord interinstituțional: punctului 17 din Acordul interinstituțional din 2 decembrie 2013 dintre Parlamentul European, Consiliu și Comisie privind disciplina bugetară, cooperarea în chestiuni bugetare și buna gestiune financiară*<sup>15</sup>], pentru Parlamentul European și pentru Consiliu în timpul procedurii bugetare anuale.
- (46) Regulamentul (UE, **Euratom**) **2018/1046** [...] se aplică prezentului fond. **Regulamentul financiar** [...] prevede norme privind execuția bugetului Uniunii, inclusiv norme privind granturile, premiile, achizițiile publice, **gestiunea** [...] indirectă, asistența financiară, instrumentele financiare și garanțiile bugetare.
- (47) În vederea punerii în aplicare a acțiunilor în cadrul gestiunii partajate, fondul ar trebui să facă parte dintr-un cadru coerent format din prezentul regulament, Regulamentul financiar și Regulamentul (UE) .../2021 [Regulamentul privind dispozițiile comune].
- (48) Regulamentul (UE) .../2021 [Regulamentul privind dispozițiile comune] stabilește cadrul de acțiune pentru FEDR, FSE+, Fondul de coeziune, Fondul european pentru pescuit și afaceri maritime (FEPAM), Fondul pentru azil, [...] migrație **și integrare** (FAMI), Fondul pentru securitate internă (FSI) și Instrumentul pentru gestionarea frontierelor și vize (IGFV), ca parte a Fondului de gestionare integrată a frontierelor (FGIF), și stabilește în special normele privind programarea, monitorizarea și evaluarea, gestionarea și controlul fondurilor Uniunii executate în cadrul gestiunii partajate. Prin urmare, este necesar să se precizeze obiectivele FAMI, precum și să se prevadă dispoziții specifice privind tipurile de activități care pot fi finanțate de FAMI.

---

<sup>15</sup> JO [...].



**(48a) O schemă de prefinanțare pentru fond este prevăzută la articolul 84 din Regulamentul UE.../... [Regulamentul privind dispozițiile comune, denumit în continuare „RDC”], cu o rată de prefinanțare specifică stabilită în prezentul regulament. În plus, pentru a se asigura o reacție promptă în cazul unei situații de urgență, este adecvat să se stabilească o rată de prefinanțare specifică pentru asistența de urgență. Schema de prefinanțare ar trebui să asigure faptul că statul membru dispune de mijloacele necesare pentru a furniza sprijin beneficiarilor încă de la începutul implementării programului.**

- (49) Tipurile de finanțare și metodele de punere în aplicare prevăzute în prezentul regulament ar trebui să fie alese pe baza capacității lor de a atinge obiectivele specifice ale acțiunilor și de a oferi rezultate, ținându-se seama în special de costurile controalelor, de sarcina administrativă și de riscul preconizat de neconformitate. Ar trebui să se aibă, de asemenea, în vedere utilizarea de sume forfetare, rate forfetare și costuri unitare, precum și recurgerea la o finanțare nelegată de costuri, astfel cum se prevede la articolul 125 alineatul (1) din Regulamentul financiar.

(50) În conformitate cu **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 al Parlamentului European și al Consiliului**<sup>16</sup> (Regulamentul financiar), cu Regulamentul (UE, Euratom) nr. 883/2013 al Parlamentului European și al Consiliului<sup>17</sup>, cu Regulamentul (Euratom, CE) nr. 2988/95 al Consiliului<sup>18</sup>, cu Regulamentul (Euratom, CE) nr. 2185/96 al Consiliului<sup>19</sup> și cu Regulamentul (UE) 2017/1939 al Consiliului<sup>20</sup>, interesele financiare ale Uniunii trebuie protejate prin măsuri proporționale, printre care se numără prevenirea, detectarea, corectarea și investigarea neregulilor, **inclusiv a** [...] fraudei, recuperarea fondurilor pierdute, plătite în mod necuvenit sau utilizate incorect și, acolo unde este cazul, impunerea de sancțiuni administrative. În special, în conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) nr. 883/2013 și cu Regulamentul (Euratom, CE) nr. 2185/96, Oficiul European de Luptă Antifraudă (OLAF) poate efectua investigații administrative, inclusiv verificări și inspecții la fața locului, pentru a stabili dacă a avut loc o fraudă, un act de corupție sau orice altă **activitate ilegală** [...] care afectează interesele financiare ale Uniunii. În conformitate cu Regulamentul (UE) 2017/1939, Parchetul European (**EPPO**) poate investiga și urmări penal **infracțiuni împotriva** [...] **intereselor financiare ale** Uniunii, astfel cum sunt prevăzute în Directiva (UE) 2017/1371 a Parlamentului European și a Consiliului<sup>21</sup>. În conformitate cu Regulamentul financiar, orice persoană sau entitate care primește fonduri din partea Uniunii cooperează **pe deplin** [...]

<sup>16</sup> **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 iulie 2018 privind normele financiare aplicabile bugetului general al Uniunii, de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 1296/2013, (UE) nr. 1301/2013, (UE) nr. 1303/2013, (UE) nr. 1304/2013, (UE) nr. 1309/2013, (UE) nr. 1316/2013, (UE) nr. 223/2014, (UE) nr. 283/2014 și a Deciziei nr. 541/2014/UE și de abrogare a Regulamentului (UE, Euratom) nr. 966/2012 (JO L 193, 30.7.2018, p. 1) [...].**

<sup>17</sup> **Regulamentul (UE, Euratom) nr. 883/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 septembrie 2013 privind investigațiile efectuate de Oficiul European de Luptă Antifraudă (OLAF) și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1073/1999 al Parlamentului European și al Consiliului și a Regulamentului (Euratom) nr. 1074/1999 al Consiliului (JO L 248, 18.9.2013, p. 1) [...].**

<sup>18</sup> Regulamentul (CE, Euratom) nr. 2988/95 al Consiliului din 18 decembrie 1995 privind protecția intereselor financiare ale Comunităților Europene (JO L 312, 23.12.1995, p. 1).

<sup>19</sup> **Regulamentul (Euratom, CE) nr. 2185/96 al Consiliului din 11 noiembrie 1996 privind controalele și inspecțiile la fața locului efectuate de Comisie în scopul protejării intereselor financiare ale Comunităților Europene împotriva fraudei și a altor abateri (JO L 292, 15.11.1996, p. 2) [...].**

<sup>20</sup> Regulamentul (UE) 2017/1939 [...] al Consiliului din 12 octombrie 2017 de punere în aplicare a unei forme de cooperare consolidată în ceea ce privește instituirea Parchetului European (EPPO) (JO L 283, 31.10.2017, p. 1).

<sup>21</sup> Directiva (UE) 2017/1371 a Parlamentului European și a Consiliului din 5 iulie 2017 privind combaterea fraudelor îndreptate împotriva intereselor financiare ale Uniunii prin mijloace de drept penal (JO L 198, 28.7.2017, p. 29).

pentru protejarea intereselor financiare ale Uniunii și acordă accesul și drepturile necesare Comisiei, OLAF, *EPPO*, în cazul statelor membre care participă la cooperarea consolidată în temeiul Regulamentului (UE) 2017/1939, și Curții de Conturi Europene (CCE), asigurându-se totodată că eventualii terți implicați în execuția fondurilor Uniunii acordă drepturi echivalente.

***(50a) Țările terțe care sunt membre ale Spațiului Economic European (SEE) pot participa la programele Uniunii în cadrul cooperării stabilite în temeiul Acordului privind Spațiul Economic European<sup>22</sup>, care prevede punerea în aplicare a programelor pe baza unei decizii adoptate în temeiul acordului menționat. Țările terțe care sunt asociate activităților Uniunii în domeniile reglementate de prezentul instrument pot participa la prezentul fond al Uniunii. Țările terțe pot participa și pe baza altor instrumente juridice. În prezentul regulament ar trebui introdusă o dispoziție specifică prin care să se acorde ordonatorului de credite competent, OLAF și Curții de Conturi Europene accesul și drepturile necesare pentru a-și exercita pe deplin competențele care le revin.***

---

<sup>22</sup> JO L 1, 3.1.1994, p. 3.

- (51) Prezenta regulă se aplică normele financiare orizontale adoptate de Parlamentul European și de Consiliu în temeiul articolului 322 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene. Aceste norme sunt prevăzute în Regulamentul financiar și determină în special procedura de stabilire și execuție a bugetului prin granturi, achiziții, premii și execuție indirectă și prevăd verificarea responsabilităților actorilor financiari. Normele adoptate în temeiul articolului 322 din TFUE se referă, de asemenea, la **alte condiționalități care vizează protecția bugetului**<sup>23</sup>. [...].
- (52) În temeiul articolului 94 din Decizia 2013/755/UE a Consiliului<sup>24</sup>, persoanele și entitățile stabilite în țări și teritorii de peste mări (TTPM) sunt eligibile pentru a beneficia de finanțare, sub rezerva normelor și obiectivelor fondului și sub rezerva unor eventuale regimuri aplicabile statului membru de care este legată țara respectivă sau teritoriul respectiv.

---

<sup>23</sup> **Este posibil ca acest considerent să necesite o actualizare în funcție de rezultatul negocierilor privind regimul de condiționalitate.**

<sup>24</sup> Decizia 2013/755/UE a Consiliului din 25 noiembrie 2013 privind asocierea țărilor și teritoriilor de peste mări la Uniunea Europeană („Decizia de asociere peste mări”) (JO L 344, 19.12.2013, p. 1).

- (53) În temeiul articolului 349 din TFUE și în conformitate cu comunicarea Comisiei intitulată „Un parteneriat strategic consolidat și reînnoit cu regiunile ultraperiferice ale UE”<sup>25</sup>, aprobată de Consiliu în cadrul concluziilor sale din 12 aprilie 2018, statele membre în cauză ar trebui să se asigure că strategiile și programele lor naționale abordează amenințările specifice cu care se confruntă regiunile ultraperiferice în gestionarea migrației. Fondul sprijină aceste state membre cu resurse adecvate pentru a ajuta regiunile respective să gestioneze migrația în mod durabil și să facă față eventualelor situații de presiune.
- (54) În temeiul punctelor 22 și 23 din Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare, [...] prezentul fond ar trebui să fie evaluat pe baza informațiilor colectate în conformitate cu [...] cerințe de monitorizare specifice, evitând totodată [...] sarcina administrativă excesivă, în special pentru statele membre, precum și o reglementare excesivă. [...] Cerințele respective ar trebui [...] să includă, după caz, indicatori cuantificabili, ca bază pentru evaluarea efectelor fondului la fața locului. Pentru a măsura realizările fondului, ar trebui să se instituie indicatori comuni și ținte conexe în legătură cu fiecare dintre obiectivele specifice ale fondului. Comisia și statele membre ar trebui să monitorizeze punerea în aplicare a fondului cu ajutorul acestor indicatori comuni și al raportării financiare, în conformitate cu dispozițiile relevante din Regulamentul (UE) .../2021 al Parlamentului European și al Consiliului [Regulamentul privind dispozițiile comune] și din prezentul regulament.

---

<sup>25</sup> COM(2017) 623 final.

*(54a) În vederea punerii în aplicare a programelor având drept scop realizarea obiectivelor fondului, este necesar să se prelucreze anumite date cu caracter personal ale participanților la operațiunile sprijinite de fond. Datele cu caracter personal ar trebui prelucrate pentru identificarea indicatorilor comuni, pentru monitorizare, evaluare, control și audit și, acolo unde este cazul, pentru stabilirea eligibilității participanților. Prelucrarea datelor cu caracter personal ar trebui efectuată în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului<sup>26</sup>.*

(55) Reflectând importanța combaterii schimbărilor climatice în conformitate cu angajamentele Uniunii de a pune în aplicare Acordul de la Paris și obiectivele de dezvoltare durabilă ale Organizației Națiunilor Unite, prezentul fond va contribui la integrarea acțiunilor climatice și la atingerea unei ținte globale de **30 [...]** % din cheltuielile de la bugetul UE pentru sprijinirea obiectivelor climatice. Acțiunile relevante vor fi identificate în cursul pregătirii și execuției fondului și vor fi reevaluate în contextul evaluărilor și al proceselor de reexaminare relevante.

**(55a) Regulamentul (UE) nr. 514/2014 sau orice act aplicabil perioadei de programare 2014-2020 ar trebui să se aplice în continuare programelor și proiectelor sprijinite de fondul vizat de perioada de programare 2014-2020. Întrucât perioada de punere în aplicare a Regulamentului (UE) nr. 514/2014 se prelungește în perioada de programare vizată de prezentul regulament și pentru a se asigura continuitatea implementării anumitor proiecte aprobate de respectivul regulament, ar trebui să fie stabilite dispoziții de etapizare. Fiecare fază individuală a proiectului etapizat ar trebui să fie pusă în aplicare în conformitate cu normele din perioada de programare în cadrul căreia primește finanțarea.**

---

<sup>26</sup> *Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (JO L 119, 4.5.2016, p. 1).*

- (56) Pentru a completa și a modifica unele elemente neesențiale ale prezentului regulament, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene ar trebui să fie delegată Comisiei în ceea ce privește lista acțiunilor eligibile pentru o rată de cofinanțare mai mare, astfel cum sunt enumerate în anexa IV, pentru sprijin operațional și pentru dezvoltarea în continuare a cadrului comun de monitorizare și evaluare. Este deosebit de important ca, în cursul lucrărilor sale pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, și ca respectivele consultări să se desfășoare în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.
- (57) În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, ar trebui conferite competențe de executare Comisiei. Aceste competențe ar trebui exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului<sup>27</sup>. Procedura de examinare ar trebui utilizată pentru actele de punere în aplicare care stabilesc obligații comune pentru statele membre, în special cu privire la furnizarea de informații către Comisie [...].

---

<sup>27</sup> Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13).

(58) Întrucât obiectivul prezentului regulament, și anume acela de a contribui la gestionarea eficace a fluxurilor de migrație în Uniune, în conformitate cu politica comună în domeniul azilului și al protecției internaționale și cu politica comună în domeniul imigrației, nu poate fi suficient realizat de statele membre, acționând pe cont propriu, însă poate fi realizat mai bine la nivelul Uniunii, Uniunea poate adopta măsuri, în conformitate cu principiul subsidiarității prevăzut la articolul 5 din Tratatul privind Uniunea Europeană. În conformitate cu principiul proporționalității, astfel cum este prevăzut la articolul respectiv, prezentul regulament nu depășește ceea ce este necesar pentru atingerea obiectivului menționat.

*(58a) Având în vedere faptul că anumite aspecte ale prezentului regulament sunt legate de actualul sistem european comun de azil, este oportun să se prevadă un mecanism de evaluare care să asigure coerența cu o eventuală viitoare revizuire a sistemului menționat. În consecință, în cazul în care sistemul european comun de azil este revizuit într-un mod care ar putea avea un impact asupra funcționării prezentului regulament, Comisia ar trebui să prezinte o propunere corespunzătoare privind modificarea, în măsura în care este necesar, a prezentului regulament.*



- (59) În conformitate cu articolele **1 și 2** [...] din [...] Protocolul **nr. 21** privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, și fără a aduce atingere articolului 4 din protocolul respectiv, Irlanda **nu participă la adoptarea prezentului regulament, acesta nu este obligatoriu pentru respectivul stat membru și nu i se aplică** [...].

**[...]**

- (60) În conformitate cu articolele 1 și 2 din Protocolul nr. 22 privind poziția Danemarcei, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Danemarca nu participă la adoptarea prezentului regulament, acesta nu este obligatoriu pentru respectivul stat membru și nu i se aplică.
- (61) Se impune alinierea duratei de aplicare a prezentului regulament cu cea a Regulamentului (UE, Euratom) .../2021 al Consiliului [Regulamentul privind cadrul financiar multianual],

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

## CAPITOLUL I

### DISPOZIȚII GENERALE

#### *Articolul 1*

##### **Obiect**

- (1) Prezentul regulament instituie Fondul pentru azil, [...] migrație **și integrare** (denumit în continuare „fondul”) pentru perioada 1 ianuarie 2021-31 decembrie 2027.
- (2) Prezentul regulament stabilește obiectivele fondului, bugetul pentru perioada 2021-2027, formele de finanțare din partea Uniunii și normele pentru furnizarea acestei finanțări.

#### *Articolul 2*

##### **Definiții**

În sensul prezentului regulament, se aplică următoarele definiții:

- (a) „solicitant de protecție internațională” înseamnă un solicitant astfel cum este definit la **articolul 2 litera (c) din Directiva 2013/32/UE**; [...] <sup>28</sup>;
- (b) „beneficiar de protecție internațională” înseamnă un beneficiar în sensul **articolului 2 litera (b) din Directiva 2011/95/UE**; [...] <sup>29</sup>;

---

<sup>28</sup> [...]

<sup>29</sup> [...]

- (c) „operațiune de finanțare mixtă” înseamnă o acțiune sprijinită de la bugetul UE, inclusiv în cadrul mecanismelor de finanțare mixtă [...] **prevăzute la articolul 2 punctul 6 din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 al Parlamentului European și al Consiliului**<sup>30</sup> [...], care combină forme de sprijin sau instrumente financiare nerambursabile de la bugetul Uniunii cu forme de sprijin rambursabile din partea unor instituții financiare de dezvoltare sau a altor instituții financiare publice, precum și din partea unor instituții financiare și investitori comerciali;
- (d) „membru de familie” înseamnă orice resortisant al unei țări terțe definit în temeiul dreptului Uniunii relevant pentru domeniul de politică al acțiunii sprijinite prin intermediul fondului;
- (e) „admisie umanitară” **înseamnă admisia pe teritoriul statelor membre, în urma unei sesizări, atunci când un stat membru solicită acest lucru, din partea Biroului European de Sprijin pentru Azil, a UNHCR sau a unui alt organism internațional relevant, a resortisanților țărilor terțe sau a apatrizilor dintr-o țară terță în care au fost strămutați forțat, cărora li se acordă protecție internațională sau un statut umanitar în temeiul dreptului național care prevede drepturi și obligații echivalente celor prevăzute la articolele 20-34 din Directiva 2011/95/UE pentru beneficiarii de protecție subsidiară; [...]**<sup>31</sup>

---

<sup>30</sup> **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 iulie 2018, de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 1296/2013, (UE) nr. 1301/2013, (UE) nr. 1303/2013, (UE) nr. 1304/2013, (UE) nr. 1309/2013, (UE) nr. 1316/2013, (UE) nr. 223/2014, (UE) nr. 283/2014 și a Deciziei nr. 541/2014/UE și de abrogare a Regulamentului (UE, Euratom) nr. 966/2012 (JO L 193, 30.7.2018, p. 1).**

<sup>31</sup> [...]

- (f) „îndepărtare” înseamnă „îndepărtare” astfel cum este definită la articolul 3 punctul 5 din Directiva 2008/115/CE;
- (g) „relocare” înseamnă *admisia pe teritoriul statelor membre, în urma unei sesizări din partea înaltului comisar al Organizației Națiunilor Unite pentru refugiați („UNHCR”), a resortisanților țărilor terțe sau a apatrizilor dintr-o țară terță în care au fost strămutați, cărora li se acordă protecție internațională sau orice alt statut care le conferă drepturi și beneficii similare în temeiul dreptului Uniunii și al dreptului național și care au acces la o soluție durabilă în conformitate cu dreptul Uniunii și cu dreptul național; [...]*
- (h) „returnare” înseamnă returnarea astfel cum este definită la articolul 3 punctul 3 din Directiva 2008/115/CE;
- (i) „resortisant al unei țări terțe” înseamnă orice persoană care nu este cetățean al Uniunii, astfel cum este definit la articolul 20 alineatul (1) din TFUE. Trimiterea la resortisanții țărilor terțe se înțelege în sensul includerii persoanelor apatride și a persoanelor cu cetățenie nedeterminată;
- (j) „persoană vulnerabilă” înseamnă orice persoană definită în temeiul dreptului Uniunii relevant pentru domeniul de politică al acțiunii sprijinite prin intermediul fondului.

### *Articolul 3*

#### **Obiectivele fondului**

- (1) Obiectivul de politică al fondului este de a contribui la o gestionare eficace a fluxurilor de migrație, în conformitate cu acquis-ul relevant al Uniunii și în conformitate cu angajamentele Uniunii privind drepturile fundamentale.
- (2) În cadrul obiectivului de politică stabilit la alineatul (1), fondul contribuie la următoarele obiective specifice:
  - (a) consolidarea și dezvoltarea tuturor aspectelor sistemului european comun de azil, inclusiv a dimensiunii sale externe;
  - (b) sprijinirea migrației legale către statele membre *și* [...] contribuirea la integrarea resortisanților țărilor terțe;
  - (c) contribuția la combaterea migrației neregulamentare și asigurarea eficacității returnării și readmisiei în țările terțe.
- (3) În cadrul obiectivelor specifice stabilite la alineatul (2), fondul este pus în aplicare prin intermediul măsurilor de punere în aplicare enumerate în anexa II.

#### *Articolul 4*

#### **Domeniul de aplicare al sprijinului**

- (1) În cadrul obiectivelor menționate la articolul 3 și în conformitate cu măsurile de punere în aplicare enumerate în anexa II, fondul [...] sprijină [...] acțiuni *precum cele* enumerate în anexa III.
- (2) Pentru îndeplinirea obiectivelor prezentului regulament, fondul poate sprijini acțiuni conforme cu prioritățile Uniunii menționate în anexa III în ceea ce privește țările terțe și în aceste țări, după caz, în conformitate cu articolele 5 și 6.
- (3) Obiectivele prezentului regulament sprijină acțiuni care vizează unul sau mai multe grupuri-țintă care se încadrează în domeniul de aplicare al articolelor 78 și 79 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene.

## Articolul 5

### **Țări terțe asociate fondului**

Fondul este deschis participării țărilor terțe, în conformitate cu condițiile prevăzute într-un acord specific privind participarea țării terțe la fond [...], cu condiția ca acordul respectiv:

- să asigure un echilibru echitabil în ceea ce privește contribuțiile și beneficiile țării terțe care participă la fond;
- să stabilească condițiile de participare la fond, inclusiv calculul contribuțiilor financiare la fond și costurile administrative ale acestora. Aceste contribuții constituie venituri alocate în conformitate cu articolul 21 alineatul (5) din **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...];
- să nu confere țării terțe o competență decizională cu privire la fond;
- să garanteze drepturile Uniunii de a asigura buna gestiune financiară și de a-și proteja interesele financiare.

## **Articolul 5a**

### ***Protejarea intereselor financiare ale Uniunii***

***În cazul în care o țară terță participă la [...] fond în baza unei decizii adoptate în temeiul unui acord internațional sau al oricărui alt instrument juridic, țara terță în cauză acordă accesul și drepturile necesare pentru ca ordonatorul de credite competent, OLAF și Curtea de Conturi Europeană să își exercite pe deplin competențele care le revin. În cazul OLAF, aceste drepturi includ dreptul de a efectua investigații, inclusiv verificări și inspecții la fața locului, astfel cum se prevede în Regulamentul (UE, Euratom) nr. 883/2013 [...]<sup>32</sup>.***

---

<sup>32</sup> **Regulamentul (UE, Euratom) nr. 883/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 septembrie 2013 privind investigațiile efectuate de Oficiul European de Luptă Antifraudă (OLAF).**



[...]

[...]

[...]

[...]:

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

## CAPITOLUL II

### CADRUL FINANCIAR ȘI DE PUNERE ÎN APLICARE

#### SECȚIUNEA 1

##### DISPOZIȚII COMUNE

##### *Articolul 7*

##### **Principii generale**

- (1) Sprijinul furnizat în temeiul prezentului regulament completează intervențiile la nivel național, regional și local și vizează aducerea unei valori adăugate obiectivelor prezentului regulament.
- (2) Comisia și statele membre se asigură că sprijinul acordat în temeiul prezentului regulament și de către statele membre este în concordanță cu activitățile, politicile și prioritățile relevante ale Uniunii și este complementar altor instrumente ale Uniunii.
- (3) Fondul este pus în aplicare în cadrul gestiunii partajate, directe sau indirecte, în conformitate cu articolul 62 alineatul (1) literele (a), (b) și (c) din **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...].

## Articolul 8

### Buget

- (1) Pachetul financiar pentru punerea în aplicare a fondului în perioada 2021-2027 este de **9 882 000 000** EUR [...] în prețuri curente.
- (2) Resursele financiare se utilizează după cum urmează:
  - (a) **6 270 000 000** EUR [...] se alocă programelor puse în aplicare în cadrul gestiunii partajate;
  - (b) **3 612 000 000** EUR [...] se alocă facilității tematice.
- (3) Până la 0,42 % din valoarea pachetului financiar se alocă asistenței tehnice la inițiativa Comisiei menționată la articolul 29 din Regulamentul UE ../... [Regulamentul privind dispozițiile comune].
- (4) **Fără a aduce atingere resurselor alocate statelor membre în cadrul gestiunii partajate și transferabile în conformitate cu articolul 21 din Regulamentul (UE) XX [RDC], până la 5 % în total din alocările naționale inițiale din oricare dintre fondurile Regulamentului privind dispozițiile comune care fac obiectul gestiunii partajate pot, la cererea statelor membre, să fie transferate către instrument în cadrul gestiunii directe sau indirecte. Comisia execută aceste resurse direct, în conformitate cu articolul 62 alineatul (1) litera (a) din Regulamentul financiar, sau indirect, în conformitate cu articolul 62 alineatul (1) litera (c). Resursele respective sunt utilizate în beneficiul statului membru în cauză.**

## Articolul 9

### Dispoziții generale privind punerea în aplicare a facilității tematice

(1) Pachetul financiar menționat la articolul 8 alineatul (2) litera (b) se alocă în mod flexibil prin intermediul facilității tematice în cadrul gestiunii partajate, directe și indirecte, astfel cum se prevede în programele de lucru. Finanțarea din cadrul facilității tematice se utilizează pentru componentele acestea:

- (a) acțiuni specifice;
- (b) acțiunile Uniunii;
- (c) asistența de urgență;
- (d) relocarea **și admisia umanitară**;
- (e) sprijin acordat statelor membre **pentru transferul solicitanților de protecție internațională sau al beneficiarilor de protecție internațională**; [...]
- [...]
- (f) **și** Rețeaua europeană de migrație.

Asistența tehnică la inițiativa Comisiei se finanțează, de asemenea, din pachetul financiar aferent facilității tematice.

(2) Finanțarea din cadrul facilității tematice este destinată priorităților cu o valoare adăugată ridicată pentru Uniune sau este utilizată pentru a răspunde unor nevoi urgente, în conformitate cu prioritățile convenite ale Uniunii, definite în anexa II, ***inclusiv cu evoluția globală a migrației. O parte semnificativă a finanțării din cadrul facilității tematice este utilizată pentru sprijinirea acțiunilor din țările terțe sau în legătură cu acestea care urmăresc să abordeze aspectele legate de migrația externă.***

- (3) În cazul în care statele membre primesc finanțare din facilitatea tematică în cadrul gestiunii directe sau indirecte, este necesar să se asigure că proiectele selectate nu fac obiectul unui aviz motivat al Comisiei cu privire la o încălcare potrivit articolului 258 din TFUE care pune în pericol legalitatea și regularitatea cheltuielilor sau desfășurarea proiectelor.
- (4) În cazul în care finanțarea din facilitatea tematică este executată în cadrul gestiunii partajate, Comisia verifică, în sensul articolului 18 și al articolului 19 alineatul (2) din Regulamentul (UE) .../... [Regulamentul privind dispozițiile comune], dacă acțiunile avute în vedere nu fac obiectul unui aviz motivat al Comisiei cu privire la o încălcare potrivit articolului 258 din TFUE care pune în pericol legalitatea și regularitatea cheltuielilor sau desfășurarea proiectelor.
- (5) Comisia stabilește cuantumul total pus la dispoziție pentru facilitatea tematică în cadrul creditelor anuale ale bugetului Uniunii. Comisia adoptă, ***prin intermediul unor acte de punere în aplicare***, deciziile de finanțare, astfel cum sunt menționate la articolul 110 din ***Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046*** [...] pentru facilitatea tematică, identificând obiectivele și acțiunile care urmează să fie sprijinite și specificând cuantumul pentru fiecare dintre componentele sale, astfel cum sunt menționate la alineatul (1). Deciziile de finanțare stabilesc, după caz, cuantumul total rezervat operațiunilor de finanțare mixtă. ***Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 33 alineatul (2).***

- (6) Facilitatea tematică sprijină, în special, acțiuni ce țin de măsura de punere în aplicare 2(b) din anexa II, care sunt puse în aplicare de autoritățile **naționale, regionale și** locale [...] sau de organizațiile societății civile.
- (7) În urma adoptării unei decizii de finanțare, astfel cum este menționată la alineatul (5), Comisia poate modifica în consecință programele puse în aplicare în cadrul gestiunii partajate.
- (8) Aceste decizii de finanțare pot fi anuale sau multianuale și pot acoperi una sau mai multe componente ale facilității tematice.

## SECȚIUNEA 2

### SPRIJIN ȘI PUNERE ÎN APLICARE ÎN CADRUL GESTIUNII PARTAJATE

#### *Articolul 10*

#### **Domeniul de aplicare**

- (1) Prezenta secțiune se aplică părții din pachetul financiar menționate la articolul 8 alineatul (2) litera (a), precum și resurselor suplimentare care urmează să fie puse în aplicare în cadrul gestiunii partajate, în conformitate cu decizia Comisiei privind facilitatea tematică menționată la articolul 9.
- (2) Sprijinul acordat în temeiul prezentei secțiuni este pus în aplicare în cadrul gestiunii partajate, în conformitate cu articolul 63 din **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...] și cu Regulamentul (UE) ../.. [Regulamentul privind dispozițiile comune].

## Articolul 11

### Resurse bugetare

(1) Resursele menționate la articolul 8 alineatul (2) litera (a) se alocă programelor naționale („programele”) puse în aplicare de statele membre în cadrul gestiunii partajate, cu titlu indicativ, după cum urmează:

- (a) 5 225 000 000 [...] EUR pentru statele membre în conformitate cu anexa I;
- (b) 1 045 000 000 [...] EUR pentru statele membre în scopul ajustării alocărilor pentru programe menționate la articolul 14 alineatul (1).

[...]

*Articolul 11a*

**Prefinanțare**

**În conformitate cu articolul 84 alineatul (3a) din Regulamentul (UE) .../...[RDC], prefinanțarea pentru fond se plătește în tranșe anuale, înainte de data de 1 iulie a fiecărui an, sub rezerva disponibilității fondurilor, după cum urmează:**

**(a) 2021: 5 %**

**(b) 2022: 5 %**

**(c) 2023: 5 %**

**(d) 2024: 5 %**

**(e) 2025: 5 %**

**(f) 2026: 5 %**

**În cazul în care un program este adoptat după data de 1 iulie 2021, tranșele anterioare se plătesc în anul adoptării.**



## Articolul 12

### Rate de cofinanțare

- (1) Contribuția de la bugetul Uniunii nu depășește 75 % din totalul cheltuielilor eligibile ale unui proiect.
  - (2) Contribuția de la bugetul Uniunii poate fi majorată la 90 % din totalul cheltuielilor eligibile pentru proiectele puse în aplicare în cadrul acțiunilor specifice.
  - (3) Contribuția de la bugetul Uniunii poate fi majorată la 90 % din totalul cheltuielilor eligibile pentru acțiunile enumerate în anexa IV.
  - (4) Contribuția de la bugetul Uniunii poate fi majorată la 100 % din totalul cheltuielilor eligibile pentru sprijinul operațional.
  - (5) Contribuția de la bugetul Uniunii poate fi majorată la 100 % din totalul cheltuielilor eligibile pentru asistența de urgență.
- (5a) *În limitele stabilite la articolul 30 alineatul (5) litera (b) punctul (v) din Regulamentul (UE) .../... [RDC], asistența tehnică acordată statelor membre poate fi finanțată în proporție de până la 100 % din contribuția de la bugetul Uniunii.***

- (6) Decizia Comisiei de aprobare a unui program stabilește rata de cofinanțare și cuantumul maxim al sprijinului din partea acestui fond pentru tipurile de acțiuni menționate la alineatele (1)-(5).
- (7) Pentru fiecare ***tip de acțiune*** [...], decizia Comisiei ***de aprobare a unui program*** stabilește dacă rata de cofinanțare pentru ***tipul de acțiune*** respectiv [...] se [...] aplică ***oricăreia dintre următoarele situații***:
- (a) contribuției totale, inclusiv contribuțiilor publice și private; [...]
- (b) numai contribuției publice.

### *Articolul 13*

#### **Programe**

- (1) Fiecare stat membru se asigură că prioritățile abordate în programul său sunt în concordanță cu prioritățile Uniunii și răspund acestora și provocărilor cu care Uniunea se confruntă în domeniul gestionării migrației, precum și că acestea sunt pe deplin conforme cu acquis-ul relevant al Uniunii și cu prioritățile convenite ale Uniunii, ***ținând cont totodată de circumstanțele specifice fiecărui stat membru***. În definirea priorităților programelor lor, statele membre se asigură că măsurile de punere în aplicare stabilite în anexa II sunt abordate în mod corespunzător.

- (2) [...]. Comisia consultă Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și **Biroul** European **de Sprijin pentru Azil** [...], ***ținând seama de domeniile de competență ale acestora***, cu privire la proiectele de program pentru a asigura concordanța și complementaritatea acțiunilor agențiilor cu acțiunile statelor membre. ***Consultarea se realizează în timp util, fără a întârzia aprobarea și punerea în aplicare a programelor.***
- (3) Comisia poate asocia **L...** [...] Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă la sarcinile de monitorizare și evaluare menționate în secțiunea 5, după caz, în special pentru a se asigura că acțiunile puse în aplicare cu sprijinul fondului sunt conforme cu acquis-ul relevant al Uniunii și cu prioritățile convenite ale Uniunii.
- (4) În urma **L...** adoptării unor recomandări, în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 1053/2013, care se încadrează în domeniul de aplicare al prezentului regulament, statul membru vizat analizează, împreună cu Comisia, [...] cum să răspundă constatărilor ***și*** [...] recomandărilor prin programul său, ***cu sprijinul prezentului fond acolo unde este cazul.***

- (5) După caz, programul în cauză este modificat pentru a ține seama de recomandările menționate la alineatul (4). În funcție de impactul ajustării, programul revizuit poate fi aprobat de Comisie.
- (6) În cooperare și în consultare cu Comisia și cu agențiile relevante, în conformitate cu competențele lor, după caz, resursele din cadrul programului pot fi realocate cu scopul de a da curs recomandărilor menționate la alineatul (4) care au implicații financiare.
- (7) Statele membre **pot** [...] desfășura acțiunile eligibile pentru o rată de cofinanțare mai mare enumerate în anexa IV. În cazul apariției unor situații neprevăzute sau noi sau pentru a asigura executarea eficace a finanțării, Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 32 pentru a modifica lista acțiunilor eligibile pentru o rată de cofinanțare mai mare din anexa IV.
- (8) Ori de câte ori un stat membru decide să pună în aplicare proiecte **noi** cu sau într-o țară terță cu sprijinul fondului, statul membru în cauză **aprobă proiectul după ce informează** [...] Comisia [...].
- (9) Programarea menționată la articolul 17 alineatul (5) din Regulamentul (UE) .../2021 [Regulamentul privind dispozițiile comune] se bazează pe tipurile de intervenții stabilite în tabelul 1 din anexa VI.

#### *Articolul 14*

### **Evaluarea la jumătatea perioadei**

- (1) În 2024, Comisia alocă pentru programele statelor membre în cauză cuantumul suplimentar menționat la articolul 11 alineatul (1) litera (b) în conformitate cu criteriile menționate în anexa I punctele 1 litera (b)-5. Finanțarea se acordă cu începere din anul calendaristic 2025.
- (2) [...]
- (3) Alocarea fondurilor din cadrul facilității tematice începând cu anul 2025 ține seama [...] de progresele înregistrate în ceea ce privește realizarea obiectivelor de etapă din cadrul de performanță, astfel cum se menționează la articolul 12 din Regulamentul (UE) .../2021 [Regulamentul privind dispozițiile comune], precum și de deficiențele identificate în materie de punere în aplicare.

## *Articolul 15*

### **Acțiuni specifice**

- (1) Acțiunile specifice sunt proiecte transnaționale sau naționale conforme cu obiectivele prezentului regulament pentru care unul, mai multe sau toate statele membre pot primi o alocare suplimentară pentru programele lor.
- (2) Statele membre pot primi, în plus față de alocarea care le-a fost rezervată, calculată în conformitate cu articolul 11 alineatul (1), un quantum suplimentar, cu condiția ca acesta să fie identificat ca atare în program și să fie utilizat pentru a contribui la punerea în aplicare a obiectivelor prezentului regulament.
- (3) Finanțarea nu se utilizează pentru alte acțiuni din cadrul programului decât în cazuri justificate în mod corespunzător și aprobate de Comisie prin modificarea programului.

## *Articolul 16*

### **Resurse pentru [...] relocare și admisie umanitară [...]**

- (1) Statele membre primesc, în plus față de alocarea care le-a fost rezervată, calculată în conformitate cu articolul 11 alineatul (1) *litera (a)*, **un quantum suplimentar** [...] de **7 000** [...] EUR pentru fiecare persoană relocată în conformitate cu mecanismul specific de relocare al Uniunii. Această contribuție ia forma unei finanțări nelegate de costuri, în conformitate cu articolul 125 din Regulamentul financiar.

- (2) *Statele membre primesc, în plus față de alocarea care le-a fost rezervată, calculată în conformitate cu articolul 11 alineatul (1) litera (a), un quantum suplimentar de **6 000** EUR pentru fiecare persoană admisă prin intermediul admisiei umanitare.*
- (3) *Cuantumurile menționate la alineatele (1) și (2) se majorează la **10 000** EUR pentru fiecare persoană vulnerabilă, din următoarele grupuri vulnerabile, care a fost admisă prin intermediul relocării sau al admisiei umanitare:*
- (a) femeile și copiii aflați în situații de risc;*
  - (b) minorii neînsoțiți;*
  - (c) persoanele care au nevoie de îngrijire medicală care poate fi acordată numai prin relocare sau admisie umanitară;*
  - (d) persoanele care au nevoie de relocare în situații de urgență sau de relocare urgentă ca urmare a nevoii de protecție juridică sau fizică, inclusiv victimele violenței sau torturii.*
- (4) *În cazul în care un stat membru admite o persoană care face parte din mai multe dintre categoriile menționate la alineatele (1), (2) și (3), statul membru respectiv primește quantumul aferent acelei persoane doar pentru o singură categorie.*
- (5) *După caz, statele membre pot fi eligibile să primească respectivele quantumuri și pentru membrii de familie ai persoanelor menționate la alineatele (1), (2) și (3) în cazul în care respectivii membri de familie sunt admiși în vederea asigurării unității familiei.*
- (5a) *Cuantumurile menționate în prezentul articol iau forma unei finanțări nelegate de costuri, în conformitate cu articolul 125 din Regulamentul financiar.*

- (6) ***Cuquantumurile suplimentare menționate la alineatele (1), (2) și (3) din prezentul articol se alocă statelor membre pentru prima dată prin intermediul deciziilor de finanțare individuale care aprobă programul lor național.*** Finanțarea nu se utilizează pentru alte acțiuni din cadrul programului decât în cazuri justificate în mod corespunzător și aprobate de Comisie prin modificarea programului. ***Cuquantumurile menționate la alineatele (1), (2) și (3) pot fi incluse în cererile de plată adresate Comisiei cu condiția ca persoana cu privire la care este alocat respectivul cuantum să fi fost efectiv relocată sau admisă.***

[...]

- (6a) [...]. Statele membre păstrează informațiile necesare pentru a permite identificarea corespunzătoare a persoanelor ***relocate sau admise*** și a datei ***la care acestea au fost relocate sau admise, având întâietate dispozițiile aplicabile privind perioadele de păstrare a datelor.***
- (7) ***Pentru a ține seama de ratele actuale ale inflației și de evoluțiile relevante din domeniul relocării, precum și în limitele resurselor disponibile, Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 32 pentru a ajusta, în cazul în care se consideră că este oportun, cuquantumurile menționate la alineatele (1) și (2) ale prezentului articol, pentru a ține seama de ratele actuale ale inflației, de evoluțiile relevante din domeniul relocării, precum și de factorii care pot optimiza utilizarea stimulentei financiare reprezentat de aceste cuquantumuri.***



**Resurse pentru transferul solicitanților de protecție internațională sau al beneficiarilor de protecție internațională [...]**

- (1) Un stat membru primește, în plus față de alocarea care i-a fost rezervată, calculată în conformitate cu articolul 11 alineatul (1) *litera (a)* [...], **un quantum suplimentar de [...]** **3 500** **[...]** EUR pentru fiecare solicitant de protecție internațională **transferat din alt [...]** stat membru **în conformitate cu articolul 17 din [...]** Regulamentul (UE) nr. 604/2013 [Regulamentul Dublin] **sau în urma unei forme similare de transfer.**
- (2) *Statele membre pot fi eligibile să primească anumite quantumuri și pentru membrii de familie ai persoanelor menționate la alineatul (1), după caz, cu condiția ca respectivii membri de familie să fi fost transferați în vederea asigurării unității familiei în conformitate cu articolul 17 din Regulamentul (UE) nr. 604/2013 [Regulamentul Dublin].*
- (2a) *Statele membre primesc, în plus față de alocarea care le-a fost rezervată, calculată în conformitate cu articolul 11 alineatul (1) litera (a), un quantum suplimentar de **3 500** EUR pentru fiecare beneficiar de protecție internațională<sup>33</sup> transferat din alt stat membru.*
- (2b) *După caz, statele membre pot fi eligibile să primească respectivele quantumuri și pentru membrii de familie ai persoanelor menționate la alineatul (2a) în cazul în care respectivele persoane sunt transferate în vederea asigurării unității familiei.*

---

<sup>33</sup> Președinția are în vedere posibilitatea de a utiliza definițiile de la articolul 2 din Regulamentul nr. 516/2014.

[...]

- (3) Un stat membru menționat la **alineatul [...]** (1) [...] primește un **quantum** suplimentar de **3 500 [...]** EUR pentru fiecare solicitant care a fost **transferat din alt stat membru și** căruia i s-a acordat protecție internațională în scopul punerii în aplicare a măsurilor de integrare.
- (4) Un stat membru **care își asumă responsabilitatea pentru un solicitant de protecție internațională menționat la alineatul (1) sau statul membru menționat la alineatul (2) [...]** primește un **quantum** [...] suplimentar de **3 500 [...]** EUR pentru fiecare persoană pentru care statul membru poate stabili, pe baza actualizării ansamblului de date menționate la articolul **10 litera (d) din Regulamentul (UE) nr. 603/2013 [...]** [Regulamentul Eurodac], că persoana în cauză a fost **efectiv returnată de pe [...]** teritoriul **statelor** membre [...], în mod forțat sau voluntar, în conformitate cu o decizie de returnare sau cu un ordin de îndepărtare.

- (5) [...] Statul membru *care suportă costurile transferurilor menționate la alineatele (1), (2), (2a) și (2b)* primește [...] o contribuție de **500** EUR pentru fiecare solicitant de protecție internațională *sau beneficiar de protecție internațională transferat către un alt stat membru*. [...]
- (6) Cuantumul menționat în prezentul articol iau forma unei finanțări nelegate de costuri, în conformitate cu articolul 125 din Regulamentul financiar.
- (7) Cuantumul suplimentare menționate la alineatele (1)-(5) *ale prezentului articol* se alocă statelor membre în cadrul programelor lor, cu condiția ca persoana cu privire la care se alocă contribuția să fi fost, după caz, efectiv transferată către un stat membru, efectiv returnată sau înregistrată ca solicitant în statul membru responsabil în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. **604/2013** [Regulamentul Dublin]. [...] Finanțarea nu se utilizează pentru alte acțiuni din cadrul programului decât în cazuri justificate în mod corespunzător și aprobate de Comisie prin modificarea programului.
- (7a) Statele membre păstrează informațiile necesare pentru a permite identificarea corespunzătoare a persoanelor transferate și a datei la care acestea au fost transferate, având întâietate dispozițiile aplicabile privind perioadele de păstrare a datelor.**

- (8) *În limitele resurselor disponibile, Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 32 pentru a ajusta, în cazul în care se consideră că este oportun, cuantumul menționate la alineatele (1), (2a), (2b), (3), (4) și (5) ale prezentului articol, pentru a ține seama de ratele actuale ale inflației, de evoluțiile relevante din domeniul transferului solicitanților de protecție internațională și al beneficiarilor de protecție internațională dintr-un stat membru în altul, precum și de factorii care pot optimiza utilizarea stimulentei financiare reprezentat de aceste cuantumuri.*

#### *Articolul 18*

#### **Sprijin operațional**

- (1) Sprijinul operațional este o parte a alocării destinate unui stat membru care poate fi utilizată ca sprijin pentru autoritățile publice responsabile de îndeplinirea sarcinilor și furnizarea serviciilor care constituie un serviciu public pentru Uniune.
- (2) Un stat membru poate utiliza până la [...] **20** % din cuantumul alocat pentru programul său în cadrul fondului în scopul de a finanța sprijinul operațional pentru obiectivele menționate la articolul 3 alineatul (2) [...].
- (3) Statele membre care utilizează sprijinul operațional respectă acquis-ul Uniunii în materie de azil și returnare.

- (4) Statele membre justifică, în cadrul programului și al raportului [...] menționate la articolul 30, utilizarea sprijinului operațional pentru realizarea obiectivelor prezentului regulament. Înainte de aprobarea programului, Comisia [...] evaluează situația inițială din statele membre care și-au manifestat intenția de a utiliza sprijinul operațional. Comisia ia în considerare informațiile furnizate de statele membre respective și, după caz, informațiile disponibile în contextul exercițiilor de monitorizare, desfășurate în conformitate cu ... Regulamentul (UE) nr. 1053/2013, care se încadrează în domeniul de aplicare al prezentului regulament.
- (5) Sprijinul operațional se concentrează pe sarcini și servicii specifice, astfel cum sunt stabilite în anexa VII.
- (6) Pentru a aborda situațiile neprevăzute sau noi sau pentru a asigura executarea eficace a finanțării, Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 32 pentru a modifica lista sarcinilor și a serviciilor specifice din anexa VII.

### SECȚIUNEA 3

#### SPRIJIN ȘI PUNERE ÎN APLICARE ÎN CADRUL GESTIUNII DIRECTE ȘI INDIRECTE

##### *Articolul 18a*

##### *Entități eligibile*

**(1) Pot fi eligibile următoarele entități:**

**(a) entitățile juridice stabilite într-una dintre următoarele țări:**

- 1. un stat membru sau o țară ori un teritoriu de peste mări legat de acesta;**
- 2. o țară terță asociată fondului;**
- 3. o țară terță care figurează în programul de lucru în condițiile specificate în program;**

**(b) orice entitate juridică înființată în temeiul dreptului Uniunii sau orice organizație internațională.**

**(2) Persoanele fizice nu sunt eligibile.**

**(3) Entitățile juridice stabilite într-o țară terță sunt în mod excepțional eligibile pentru participare dacă acest lucru este necesar pentru îndeplinirea obiectivelor unei anumite acțiuni.**

**(4) Entitățile juridice care participă la consorții formate din cel puțin două entități independente, stabilite în diferite state membre sau țări ori teritorii de peste mări legate de aceste state sau în țări terțe, sunt eligibile.**

## *Articolul 19*

### **Domeniul de aplicare**

Comisia pune în aplicare sprijinul prevăzut în prezenta secțiune fie direct, în conformitate cu articolul 62 alineatul (1) litera (a) din **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...], fie indirect, în conformitate cu același articol litera (c).

## *Articolul 20*

### **Acțiunile Uniunii**

- (1) Acțiunile Uniunii sunt proiecte transnaționale sau proiecte de interes special pentru Uniune, puse în aplicare în conformitate cu obiectivele prezentului regulament.
- (2) La inițiativa Comisiei, fondul poate fi utilizat pentru finanțarea unor acțiuni ale Uniunii legate de obiectivele prezentului regulament, astfel cum sunt menționate la articolul 3 și în conformitate cu anexa III.
- (3) Acțiunile Uniunii pot oferi finanțare sub oricare dintre formele prevăzute în **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...], în special granturi, premii și achiziții publice. Totodată, acestea pot oferi finanțare sub formă de instrumente financiare în cadrul operațiunilor de finanțare mixtă.
- (4) Granturile puse în aplicare în cadrul gestiunii directe se atribuie și se gestionează în conformitate cu **titlul VIII** din **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...].

- (5) Comitetul de evaluare care examinează propunerile poate fi format din experți externi.
- (6) Contribuțiile la un mecanism de asigurare reciprocă pot acoperi riscurile asociate cu recuperarea fondurilor datorate de către destinatari și se consideră o garanție suficientă, astfel cum este prevăzut în **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...]. Se aplică dispozițiile prevăzute la [articolul X din] Regulamentul (UE) .../... [*care succedă Regulamentului privind Fondul de garantare*].

#### Articolul 21

### Rețeaua europeană de migrație

- (1) Fondul sprijină Rețeaua europeană de migrație și asigură asistența financiară necesară desfășurării activităților sale și dezvoltării sale viitoare.
- (2) Comisia adoptă cuantumul pus la dispoziție pentru Rețeaua europeană de migrație în cadrul creditelor anuale ale fondului și programul de lucru care stabilește prioritățile pentru activitățile acesteia, după aprobarea comitetului director, în conformitate cu articolul 4 alineatul (5) litera (a) din Decizia 2008/381/CE (astfel cum a fost modificată). Decizia Comisiei constituie o decizie de finanțare în conformitate cu articolul 110 din **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...]. Pentru a asigura disponibilitatea resurselor în timp util, Comisia poate adopta programul de lucru pentru Rețeaua europeană de migrație în cadrul unei decizii de finanțare separate.
- (3) Asistența financiară pentru activitățile Rețelei europene de migrație se acordă sub forma unor granturi pentru punctele naționale de contact menționate la articolul 3 din Decizia 2008/381/CE și, după caz, a unor contracte de achiziții publice, în conformitate cu **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...].



## *Articolul 22*

### **Operațiuni de finanțare mixtă**

Operațiunile de finanțare mixtă decise în cadrul prezentului fond se pun în aplicare în conformitate cu [Regulamentul privind fondul InvestEU] și cu titlul X din **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...].

## *Articolul 23*

### **Asistența tehnică la inițiativa Comisiei**

Fondul poate sprijini măsurile de asistență tehnică puse în aplicare la inițiativa sau în numele Comisiei. Aceste măsuri pot fi finanțate în proporție de 100 %.

## *Articolul 24*

### **Audituri**

Auditurile privind utilizarea contribuției Uniunii efectuate de persoane sau entități, inclusiv de alte persoane și entități decât cele mandatate de instituțiile sau organismele Uniunii, stau la baza asigurării generale prevăzute la articolul 127 din Regulamentul (UE, **Euratom**) 2018/1046 [...].

**Informare, comunicare și publicitate**

- (1) Destinatarii finanțării Uniunii recunosc originea **fondurilor respective** și asigură vizibilitatea finanțării Uniunii, în special atunci când promovează acțiunile și rezultatele acestora, oferind informații specifice, coerente, concrete și proporționale adresate unor categorii de public diverse, printre care mass-media și publicul larg, ***cu excepția cazului în care aceste informații sunt restricționate ca urmare a faptului că sunt clasificate sau confidențiale, în special în ceea ce privește securitatea, ordinea publică și protecția datelor cu caracter personal, în conformitate cu legislația aplicabilă.***
- (2) Comisia desfășoară acțiuni de informare și comunicare privind fondul, [...] acțiunile **întreprinse în temeiul fondului** și rezultatele **obținute**. Resursele financiare alocate fondului contribuie, de asemenea, la comunicarea instituțională **a** [...] priorităților politice ale Uniunii, **în măsura în care respectivele priorități** [...] sunt legate de obiectivele **menționate la articolul 3.** [...]

## SECȚIUNEA 4

### SPRIJIN ȘI PUNERE ÎN APLICARE ÎN CADRUL GESTIUNII PARTAJATE, DIRECTE ȘI INDIRECTE

#### *Articolul 26*

#### **Asistența de urgență**

- (1) Fondul furnizează asistență financiară pentru a răspunde nevoilor urgente și specifice în cazul unei situații de urgență apărute ca urmare a uneia dintre următoarele situații:
- (a) o puternică presiune exercitată de migrație într-unul sau mai multe state membre, caracterizată de un aflux [...] disproporționat de resortisanți ai țărilor terțe care solicită în număr semnificativ și de urgență centrele de primire și de cazare, precum și sistemele și procedurile de azil și de gestionare a migrației;
  - (b) ***în cazul unui aflux masiv de persoane strămutate*** [...] în sensul Directivei 2001/55/CE<sup>34</sup>;
  - (c) o puternică presiune exercitată de migrație în țările terțe, inclusiv în țările în care persoanele care au nevoie de protecție pot fi blocate din cauza unor evoluții politice sau conflicte, în special atunci când aceasta ar putea avea un impact asupra fluxurilor de migrație către UE.

---

<sup>34</sup> Directiva 2001/55/CE a Consiliului din 20 iulie 2001 privind standardele minime pentru acordarea protecției temporare, în cazul unui aflux masiv de persoane strămutate, și măsurile de promovare a unui echilibru între eforturile statelor membre pentru primirea acestor persoane și suportarea consecințelor acestei primiri (JO L 212, 7.8.2001, p. 12).

- (2) Asistența de urgență poate fi acordată direct, sub formă de granturi, agențiilor descentralizate.
- (3) Asistența de urgență poate fi alocată pentru programele statelor membre în plus față de alocarea care le-a fost rezervată, calculată în conformitate cu articolul 11 alineatul (1) și cu anexa I, cu condiția ca aceasta să fie identificată ca atare în program. Această finanțare nu se utilizează pentru alte acțiuni din cadrul programului decât în cazuri justificate în mod corespunzător și aprobate de Comisie prin modificarea programului. **Prefinanțarea pentru asistența de urgență se poate ridica la 95 % din contribuția Uniunii, sub rezerva disponibilității fondurilor.**
- (4) Granturile puse în aplicare în cadrul gestiunii directe se atribuie și se gestionează în conformitate cu **titlul VIII** din **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...].
- (5) ***Comisia informează în mod regulat statele membre cu privire la mijloacele financiare disponibile pentru asistența de urgență și la tipurile de acțiuni care pot fi eligibile.***

#### Articolul 27

#### **Finanțarea cumulativă [...] și alternativă [...]**

- (1) O acțiune care a beneficiat de o contribuție din partea fondului poate primi o contribuție și din partea oricărui alt program al Uniunii, inclusiv a fondurilor care fac obiectul gestiunii partajate, cu condiția ca aceste contribuții să nu acopere aceleași costuri. Normele fiecărui astfel de program al Uniunii se aplică pentru contribuția respectivului program la acțiune. Finanțarea cumulativă nu depășește costurile totale eligibile ale acțiunii, iar sprijinul acordat de diferitele programe ale Uniunii poate fi calculat pe bază proporțională în conformitate cu documentele care stabilesc condițiile pentru acordarea sprijinului.

(2) Acțiunile care sunt certificate printr-o marcă de excelență **în cadrul prezentului fond prin respectarea [...] [...]** următoarelor condiții comparative cumulative:

(a) au fost evaluate în cadrul unei cereri de propuneri lansate în cadrul instrumentului;

(b[...]) respectă cerințele minime de calitate din respectiva cerere de propuneri;

(c[...]) nu pot fi finanțate în cadrul cererii de propuneri respective din cauza unor constrângeri bugetare,

pot beneficia de sprijin din Fondul european de dezvoltare regională **[...] sau** din Fondul social european+ **[...]**, în conformitate cu articolul [67] alineatul (5) din Regulamentul (UE) .../... [Regulamentul privind dispozițiile comune] **[...]**.

**SECȚIUNEA 5**  
**MONITORIZARE, RAPORTARE ȘI EVALUARE**

**SUBSECȚIUNEA 1**  
**DISPOZIȚII COMUNE**

*Articolul 28*

***Monitorizare și raportare***

- (1) În conformitate cu obligațiile sale de raportare în temeiul articolului **41 alineatul (3) litera (h) punctul (iii)** [...] din **Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046** [...], Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului informații referitoare la performanță, în conformitate cu anexa V.
  - (2) Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 32 pentru a modifica anexa V în scopul efectuării adaptărilor necesare la informațiile privind performanța care urmează să fie puse la dispoziția Parlamentului European și a Consiliului.
  - (3) În anexa VIII sunt stabiliți indicatori pentru raportările privind progresele înregistrate de fond în direcția îndeplinirii obiectivelor prezentului regulament. Pentru indicatorii de realizare, valorile de referință se stabilesc la zero. Obiectivele de etapă stabilite pentru 2024 și țintele stabilite pentru 2029 sunt cumulative.
- (3a) Comisia va raporta și cu privire la partea din facilitatea tematică utilizată pentru a sprijini acțiunile din țările terțe sau în legătură cu acestea.**
- (4) Sistemul de raportare cu privire la performanță asigură faptul că datele pentru monitorizarea punerii în aplicare și a rezultatelor programului sunt colectate în mod eficient, eficace și la timp. În acest scop, destinatarilor fondurilor Uniunii și, după caz, statelor membre li se impun cerințe de raportare proporționale.

- (5) Pentru a asigura evaluarea eficace a progreselor înregistrate de fond în direcția atingerii obiectivelor sale, Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 32 pentru a modifica anexa VIII în scopul de a revizui și a completa indicatorii, acolo unde este necesar, și de a completa prezentul regulament cu dispoziții privind crearea unui cadru de monitorizare și de evaluare, inclusiv privind informațiile referitoare la proiecte pe care trebuie să le furnizeze statele membre. ***Orice modificare a anexei VIII începe să se aplice doar în primul exercițiu contabil care urmează anului în care a fost adoptat actul delegat.***

#### *Articolul 29*

##### **Evaluare**

- (1) Comisia efectuează o evaluare la jumătatea perioadei și o evaluare retrospectivă a prezentului regulament, inclusiv a acțiunilor puse în aplicare în cadrul fondului.
- (2) Evaluarea la jumătatea perioadei și evaluarea retrospectivă sunt efectuate în timp util, pentru a putea fi integrate în procesul de luare a deciziilor, ***în conformitate cu calendarul stabilit la articolul 40 din Regulamentul (UE) .../... [RDC].***

**SUBSECȚIUNEA 2**  
**NORME APLICABILE GESTIUNII PARTAJATE**

*Articolul 30*

**Evaluarea anuală a performanței [...]**

- (1) ***În scopul evaluării anuale a performanței, astfel cum este menționată la articolul 36 din Regulamentul (UE) .../... [RDC], [...] până la 15 februarie 2023 și până la aceeași dată din fiecare an ulterior până în 2031 inclusiv, statele membre prezintă Comisiei [...] un raport [...]. Perioada de raportare se referă la ultimul exercițiu contabil, astfel cum este definit la articolul 2 punctul 28 din Regulamentul (UE) .../... [RDC], care precedă anul de prezentare a raportului. Raportul prezentat [...] la 15 februarie 2023 se referă la [...] perioada care începe la 1 ianuarie 2021 [...].***
- (2) Raportul [...] cuprinde, în special, informații privind:
- (a) progresele înregistrate în ceea ce privește punerea în aplicare a programului și realizarea obiectivelor de etapă și a țintelor, luând în considerare cele mai recente date, astfel cum se prevede la articolul [37] din Regulamentul (UE) .../2021 [Regulamentul privind dispozițiile comune];
  - (b) orice probleme care afectează performanța programului și măsurile luate pentru a le soluționa;



- (c) complementaritatea dintre acțiunile sprijinite de fond și sprijinul acordat de alte fonduri ale Uniunii, în special cele desfășurate în țări terțe sau în legătură cu țări terțe;
- (d) contribuția programului la punerea în aplicare a acquis-ului și a planurilor de acțiune ale Uniunii relevante;

[...]

(e[...]) îndeplinirea condițiilor favorizante aplicabile și aplicarea acestora pe toată durata perioadei de programare;

(f[...]) numărul de persoane relocate cu sprijinul fondului, în concordanță cu cuantumul prevăzute la articolul 16 alineatul (1);

(g[...]) numărul de solicitanți sau de beneficiari de protecție internațională transferați dintr-un stat membru în altul în conformitate cu articolul 17.

- (3) Comisia poate formula observații privind raportul [...] în termen de două luni de la data primirii acestuia. În cazul în care Comisia nu prezintă observații în termenul respectiv, se consideră că raportul este acceptat.
- (4) În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului articol, Comisia adoptă un act de punere în aplicare în care stabilește modelul care trebuie utilizat pentru raport [...]. Acest act de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura [...] *de examinare* menționată la articolul 33 alineatul (2).

### *Articolul 31*

#### **Monitorizare și raportare**

- (1) Monitorizarea și raportarea în conformitate cu titlul IV din Regulamentul (UE) .../... [Regulamentul privind dispozițiile comune] se bazează pe tipurile de intervenții stabilite în tabelele 1, 2, [...] 3 **și 4** din anexa VI. Pentru a aborda situațiile neprevăzute sau noi sau pentru a asigura executarea eficace a finanțării, Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 32 pentru a modifica tipurile de intervenții.
- (2) Indicatorii [...] **stabiliți în anexa VIII** se utilizează în conformitate cu articolul 12 alineatul (1), articolul 17 și articolul 37 din Regulamentul (UE) .../2021 [Regulamentul privind dispozițiile comune].

### *Articolul 31a*

#### ***Prelucrearea datelor cu caracter personal***

- (1) ***În scopul punerii în aplicare a FAMI în vederea atingerii obiectivelor stabilite la articolul 3, autoritatea de management, autoritatea de audit și beneficiarii, în calitate de operatori de date, prelucrează, în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/679, datele cu caracter personal necesare pentru indicatorii comuni prevăzuți în anexa VIII în vederea monitorizării, a evaluării, a controlului și auditului și, după caz, a stabilirii eligibilității participanților.***
- (2) ***Datele cu caracter personal menționate la alineatul (1) se păstrează în conformitate cu articolul 76 din Regulamentul (UE) .../... [RDC].***

## CAPITOLUL III

### DISPOZIȚII TRANZITORII ȘI FINALE

#### *Articolul 32*

#### **Exercitarea delegării de competențe**

- (1) Competența de a adopta acte delegate este conferită Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.
- (2) Competența de a adopta acte delegate menționată la articolele 13, 18, 28 și 31 se conferă Comisiei până la 31 decembrie 2028.
- (3) Parlamentul European sau Consiliul poate revoca în orice moment delegarea de competențe menționată la articolele 13, 18, 28 și 31. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.
- (4) Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile stabilite în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.
- (5) De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.

- (6) Un act delegat adoptat în temeiul articolelor 13, 18, 28 și 31 intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de două luni de la notificarea acestuia sau în cazul în care, înainte expirării termenului respectiv, ambele instituții au informat Comisia cu privire la faptul că nu vor formula obiecții. Respectivul termen se prelungește cu două luni la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

### *Articolul 33*

#### **Procedura comitetului**

- (1) Comisia este asistată de Comitetul de coordonare pentru Fondul pentru azil, [...] migrație **și integrare**, Fondul pentru securitate internă și Instrumentul pentru gestionarea frontierelor și vize. Comitetul respectiv este un comitet în sensul Regulamentului (UE) nr. 182/2011.
- (2) În cazul în care se face trimitere la prezentul alineat, se aplică articolul 5 [...] din Regulamentul (UE) nr. 182/2011. ***În cazul în care comitetul nu emite un aviz, Comisia nu adoptă proiectul de act de punere în aplicare și se aplică articolul 5 alineatul (4) al treilea paragraf din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.***

[...]

**Dispoziții tranzitorii**

- (1) Prezentul regulament nu aduce atingere continuării sau modificării acțiunilor în cauză care țin de Fondul pentru azil, migrație și integrare aferent perioadei 2014-2020, instituit prin Regulamentul (UE) nr. 516/2014, care continuă să se aplice acțiunilor în cauză până la finalizarea lor.
- (2) Pachetul financiar pentru fond poate acoperi, de asemenea, cheltuielile cu asistența tehnică și administrativă necesare pentru a asigura tranziția între fond și măsurile adoptate în cadrul fondului anterior, și anume Fondul pentru azil, migrație și integrare instituit prin Regulamentul (UE) nr. 516/2014.

**(3) În cazul în care statele membre continuă după [a se introduce data aplicării RDC] să sprijine un proiect selectat și început în temeiul Regulamentului (CE) nr. 516/2014, în conformitate cu Regulamentul nr. 514/2014, acestea se asigură că sunt îndeplinite următoarele condiții cumulative:**

**(a) proiectul astfel selectat are două faze identificabile din punct de vedere financiar cu piste de audit separate;**

**(b) costul total al proiectului depășește 500 000 EUR;**

**(c) plățile pentru prima fază a proiectului se includ în cererile de plată în temeiul Regulamentului (UE) nr. 514/2014. Cheltuielile pentru cea de a doua fază a proiectului se includ în cererile de plată în temeiul Regulamentului (UE) .../... [RDC];**

(d) cea de a doua fază a proiectului este conformă cu legea aplicabilă și este eligibilă pentru sprijin din partea fondului în temeiul prezentului regulament și al Regulamentului (UE) .../... [RDC];

(e) statul membru se angajează să finalizeze proiectul, să îl facă operațional și să îl raporteze în raportul anual privind performanța furnizat până la 15 februarie 2024.

Dispozițiile prezentului regulament și ale Regulamentului (UE) .../... [RDC] se aplică celei de a doua faze a proiectului.

#### *Articolul 34a*

##### *Revizuire*

*În cazul unor modificări legislative aduse cadrului juridic al Uniunii referitor la sistemul european comun de azil, Comisia prezintă, dacă este cazul, o propunere de modificare a prezentului regulament pentru a asigura coerența cu respectivele modificări legislative, respectând în același timp așteptările legitime ale beneficiarilor.*

*Articolul 35*

**Intrare în vigoare și aplicare**

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Acesta se aplică de la 1 ianuarie 2021.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în statele membre în conformitate cu tratatele.

Adoptat la Strasbourg,

*Pentru Parlamentul European*

*Pentru Consiliu*

*Președintele*

*Președintele*

---

## ANEXA I

### Criterii de alocare a finanțării către programele puse în aplicare în cadrul gestiunii partajate

1. Resursele disponibile menționate la articolul 11 se alocă între statele membre după cum urmează:

(a) fiecare stat membru primește un quantum fix de 8 000 000 EUR [...] din fond numai la începutul perioadei de programare, cu excepția Ciprului, a Maltei și a Greciei, care primesc un quantum fix de 28 000 000 EUR;

(b) resursele rămase menționate la articolul 11 se repartizează pe baza următoarelor criterii:

– 35 [...] % pentru azil;

– 30 % pentru migrația legală și integrare;

– 35 [...] % pentru combaterea migrației neregulamentare, inclusiv pentru returnări.



2. În materie de azil, se iau în considerare următoarele criterii, ponderate după cum urmează:

(a) 30 % proporțional cu numărul de persoane care se încadrează într-una dintre următoarele categorii:

- resortisanții țărilor terțe sau apatrizii cărora li s-a acordat statutul definit de Convenția de la Geneva;
- resortisanții țărilor terțe sau apatrizii care beneficiază de o formă de protecție subsidiară în sensul Directivei 2011/95/UE reformată<sup>35</sup>;
- resortisanții țărilor terțe sau apatrizii care beneficiază de o formă de protecție temporară în sensul Directivei 2001/55/CE<sup>36</sup>;

(b) 60 % proporțional cu numărul de resortisanți ai țărilor terțe sau de apatrizi care au solicitat protecție internațională;

(c) 10 % proporțional cu numărul de resortisanți ai țărilor terțe sau de apatrizi care sunt sau au fost relocați într-un stat membru.

---

<sup>35</sup> Directiva 2011/95/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 13 decembrie 2011 privind standardele referitoare la condițiile pe care trebuie să le îndeplinească resortisanții țărilor terțe sau apatrizii pentru a putea beneficia de protecție internațională, la un statut uniform pentru refugiați sau pentru persoanele eligibile pentru obținerea de protecție subsidiară și la conținutul protecției acordate (JO L 337, 20.12.2011, p. 9-26).

<sup>36</sup> Date care trebuie luate în considerare numai în cazul activării Directivei 2001/55/CE a Consiliului din 20 iulie 2001 privind standardele minime pentru acordarea protecției temporare, în cazul unui aflux masiv de persoane strămutate, și măsurile de promovare a unui echilibru între eforturile statelor membre pentru primirea acestor persoane și suportarea consecințelor acestei primiri (JO L 212, 7.8.2001, p. 12-23).

3. În materie de migrație legală și integrare, se iau în considerare următoarele criterii, ponderate după cum urmează:

(a) 50 [...] % proporțional cu numărul total de resortisanți ai țărilor terțe aflați în situație de ședere legală într-un stat membru;

(b) 50 [...] % proporțional cu numărul de resortisanți ai țărilor terțe care au obținut un prim permis de ședere;

(c) Cu toate acestea, în scopul realizării calculului menționat la punctul (3) litera (b), sunt excluse următoarele categorii de persoane:

– resortisanții țărilor terțe care au obținut un prim permis de ședere în scop de muncă valabil pentru o perioadă mai mică de 12 luni;

– resortisanții țărilor terțe admiși pentru studii, schimb de elevi, formare neremunerată sau servicii de voluntariat în conformitate cu Directiva 2004/114/CE a Consiliului<sup>37</sup> sau, după caz, cu Directiva (UE) 2016/801<sup>38</sup>;

– resortisanții țărilor terțe admiși în scopul desfășurării unei activități de cercetare științifică în conformitate cu Directiva 2005/71/CE a Consiliului<sup>39</sup> sau, după caz, cu Directiva (UE) 2016/801.

---

<sup>37</sup> Directiva 2004/114/CE a Consiliului din 13 decembrie 2004 privind condițiile de admisie a resortisanților țărilor terțe pentru studii, schimb de elevi, formare profesională neremunerată sau servicii de voluntariat (JO L 375, 23.12.2004, p. 12-18).

<sup>38</sup> Directiva (UE) 2016/801 a Parlamentului European și a Consiliului din 11 mai 2016 privind condițiile de intrare și de ședere a resortisanților țărilor terțe pentru cercetare, studii, formare profesională, servicii de voluntariat, programe de schimb de elevi sau proiecte educaționale și muncă au pair (JO L 132, 21.5.2016, p. 21-57).

<sup>39</sup> Directiva 2005/71/CE a Consiliului din 12 octombrie 2005 privind o procedură specială de admisie a resortisanților țărilor terțe în scopul desfășurării unei activități de cercetare științifică (JO L 289, 3.11.2005, p. 15-22).

4. În materie de combatere a migrației neregulamentare, inclusiv în materie de returnări, se iau în considerare următoarele criterii, ponderate după cum urmează:
- (a) **60** [...] % proporțional cu numărul de resortisanți ai țărilor terțe care nu îndeplinesc sau nu mai îndeplinesc condițiile privind intrarea și șederea pe teritoriul unui stat membru și care fac obiectul unei decizii de returnare în temeiul dreptului național și/sau al Uniunii, cum ar fi o decizie sau un act administrativ sau judiciar, care stabilește sau declară ilegalitatea șederii și care impune obligația de returnare;
  - (b) **40** [...] % proporțional cu numărul de resortisanți ai țărilor terțe care au părăsit efectiv teritoriul statului membru în urma unei decizii administrative sau judiciare prin care se dispune părăsirea teritoriului, în mod voluntar sau prin constrângere.
5. Pentru alocarea inițială, sunt considerate cifre de referință cele mai recente date statistice anuale elaborate de Comisie (Eurostat), care acoperă ultimii trei ani calendaristici, pe baza datelor furnizate de statele membre la data la care prezentul regulament devine aplicabil, în conformitate cu dreptul Uniunii. Pentru evaluarea la jumătatea perioadei, sunt considerate cifre de referință cele mai recente date statistice anuale elaborate de Comisie (Eurostat), care acoperă ultimii trei ani calendaristici și sunt disponibile în momentul evaluării la jumătatea perioadei, în 2024, pe baza datelor furnizate de statele membre în conformitate cu dreptul Uniunii. În cazul în care statele membre nu au transmis Comisiei (Eurostat) datele statistice menționate anterior, acestea furnizează, cât mai curând posibil, date provizorii.
6. Înainte de a accepta aceste date ca cifre de referință, Comisia (Eurostat) evaluează calitatea, comparabilitatea și caracterul exhaustiv al informațiilor statistice, în conformitate cu procedurile normale de funcționare. La cererea Comisiei (Eurostat), statele membre pun la dispoziția acesteia toate informațiile necesare în acest scop.

**Anexa II**  
**Măsuri de punere în aplicare**

1. Fondul contribuie la realizarea obiectivului specific prevăzut la articolul 3 alineatul (2) litera (a), axându-se pe următoarele măsuri de punere în aplicare:
  - (a) asigurarea unei aplicări uniforme a acquis-ului Uniunii și a priorităților legate de sistemul european comun de azil;
  - (b) sprijinirea capacității sistemelor de azil ale statelor membre în ceea ce privește infrastructurile și serviciile, atunci când este necesar;
  - (c) consolidarea solidarității și a partajării responsabilității între statele membre, în special față de statele membre cele mai afectate de fluxurile migratorii, precum și oferirea de sprijin statelor membre care contribuie la eforturile de solidaritate;
  - (d) consolidarea solidarității și a cooperării cu țările terțe afectate de fluxurile migratorii, inclusiv prin relocare și alte căi legale de obținere a protecției în Uniune, precum și parteneriatul și cooperarea cu țările terțe în scopul gestionării migrației.

2. Fondul contribuie la obiectivul specific prevăzut la articolul 3 alineatul (2) litera (b), axându-se pe următoarele măsuri de punere în aplicare:
- (a) sprijinirea dezvoltării și a punerii în aplicare a politicilor de promovare a migrației legale, precum și a punerii în aplicare a acquis-ului Uniunii privind migrația legală;
  - (b) promovarea unor măsuri de integrare [...] pentru incluziunea socială și economică a resortisanților țărilor terțe, pregătirea participării lor active în societatea-gazdă și a acceptării lor de către aceasta, [...] prin implicarea autorităților **naționale și, în special, regionale sau** locale [...] și a organizațiilor societății civile.
3. Fondul contribuie la obiectivul specific prevăzut la articolul 3 alineatul (2) litera (c), axându-se pe următoarele măsuri de punere în aplicare:
- (a) asigurarea unei aplicări uniforme a acquis-ului Uniunii și a priorităților de politică în ceea ce privește infrastructura, procedurile și serviciile;
  - (b) sprijinirea unei abordări integrate și coordonate a gestionării returnărilor, la nivelul Uniunii și la nivelul statelor membre, și a dezvoltării de capacități pentru o returnare eficientă și durabilă, precum și reducerea factorilor care stimulează migrația neregulamentară;
  - (c) sprijinirea returnării voluntare asistate și a reintegrării;
  - (d) consolidarea cooperării cu țările terțe și a capacității acestora de a pune în aplicare acordurile de readmisie și alte acorduri și de a permite returnarea durabilă.

### ANEXA III

#### Domeniul de aplicare al sprijinului

1. În cadrul obiectivului de politică menționat la articolul 3 alineatul (1), fondul [...] sprijină **acțiuni precum** [...]:
  - (a) stabilirea și dezvoltarea unor strategii naționale în materie de azil, migrație legală, integrare, returnare și migrație neregulamentară;
  - (b) crearea unor structuri **și** sisteme administrative, **inclusiv dezvoltarea de sisteme informatice și asigurarea interoperabilității bazelor de date** [...], crearea de instrumente și formarea personalului, inclusiv a autorităților locale și a altor părți interesate relevante;
  - (c) elaborarea, monitorizarea și evaluarea politicilor și a procedurilor, inclusiv în ceea ce privește colectarea, [...] schimbul de informații și de date **și analizarea acestora**, [...] precum și punerea în aplicare a unor instrumente, metode și indicatori statistici comuni pentru măsurarea progreselor și evaluarea evoluțiilor politicilor;
  - (d) schimburile de informații, bune practici și strategii, învățarea reciprocă, studiile și cercetarea, dezvoltarea și punerea în aplicare a unor acțiuni și operațiuni comune și înființarea de rețele transnaționale de cooperare;
  - (e) serviciile de asistență și sprijin care corespund statutului și nevoilor persoanelor în cauză, în special ale grupurilor vulnerabile;
  - (f) acțiuni menite să sporească gradul de conștientizare al părților interesate și al publicului larg cu privire la politicile în materie de azil, integrare, migrație legală și returnare.

2. În cadrul obiectivului specific menționat la articolul 3 alineatul (2) litera (a), fondul [...] sprijină **acțiuni precum** [...]:
- (a) furnizarea de ajutor material, inclusiv de asistență la frontieră;
  - (b) desfășurarea procedurilor de azil (**adică personal, nevoi operaționale**) **pentru a se asigura conformitatea cu acquis-ul din domeniul azilului**;
  - (c) identificarea solicitanților cu nevoi speciale în materie de procedură sau de primire;
  - (d) crearea sau îmbunătățirea infrastructurii de cazare la primire, inclusiv posibila utilizare comună a acestor spații de către mai multe state membre;
  - (e) consolidarea capacității statelor membre de a colecta, a analiza și a disemina informații privind țara de origine;
  - (f) acțiuni legate [...] de **programele** de relocare ale Uniunii [...] sau de mecanismele de relocare **și umanitare** naționale [...];
  - (g) transferul **solicitanților sau al** beneficiarilor de protecție internațională;
  - (h) consolidarea capacităților țărilor terțe de a îmbunătăți protecția persoanelor care au nevoie de protecție;
  - (i) crearea, dezvoltarea și îmbunătățirea unor alternative eficiente la luarea în custodie publică, în special în ceea ce privește minorii neînsoțiți și familiile.

3. În cadrul obiectivului specific menționat la articolul 3 alineatul (2) litera (b), fondul [...] sprijină *acțiuni precum* [...]:
- (a) pachete informative și campanii de sensibilizare cu privire la căile legale de migrație către Uniune, inclusiv cu privire la acquis-ul Uniunii în materie de migrație legală;
  - (b) dezvoltarea de programe de mobilitate către Uniune, cum ar fi sistemele de migrație circulară sau temporară, inclusiv formarea în scopul creșterii capacității de inserție profesională;
  - (c) cooperarea dintre țările terțe și agențiile de recrutare, serviciile de ocupare a forței de muncă și serviciile de imigrație din statele membre;
  - (d) evaluarea aptitudinilor și a calificărilor dobândite într-o țară terță, precum și transparența și compatibilitatea acestora cu aptitudinile și calificările dintr-un stat membru;
  - (e) asistența în contextul cererilor de reîntregire a familiei în sensul Directivei 2003/86/CE a Consiliului<sup>40</sup>;
  - (f) asistența în ceea ce privește o modificare a statutului resortisanților țărilor terțe aflați deja în situație de ședere legală pe teritoriul unui stat membru, în special în ceea ce privește obținerea unui statut de rezident legal definit la nivelul Uniunii;

---

<sup>40</sup> Directiva 2003/86/CE a Consiliului din 22 septembrie 2003 privind dreptul la reîntregirea familiei (JO L 251, 3.10.2003, p. 12-18).



- (g) [...] măsuri de integrare, cum ar fi sprijin adaptat la nevoile resortisanților țărilor terțe și programe de integrare axate pe educație, cursuri de limbă și alte cursuri, cum ar fi cursuri de orientare civică precum și de orientare profesională, ***orientare în materie administrativă și juridică, ghișee unice pentru integrare care să ofere consiliere generală și asistență resortisanților țărilor terțe pe teme precum locuințele, mijloacele de subsistență, asistența medicală și psihologică etc.***;
- (h) acțiuni care promovează egalitatea în ceea ce privește accesul și furnizarea de servicii publice și private, destinate resortisanților țărilor terțe, inclusiv adaptarea acestora la nevoile grupului-țintă;
- (i) cooperarea dintre organismele guvernamentale și neguvernamentale, în mod integrat, inclusiv prin intermediul centrelor coordonate de sprijin pentru integrare, cum ar fi ghișeele unice;
- (j) acțiuni care permit și sprijină integrarea și participarea activă a resortisanților țărilor terțe în societatea-gazdă și acțiuni de promovare a acceptării lor de către aceasta;
- (k) promovarea schimburilor și a dialogului între resortisanții țărilor terțe, societatea-gazdă și autoritățile publice, inclusiv prin consultarea resortisanților țărilor terțe, precum și a dialogului intercultural și interreligios.

4. În cadrul obiectivului specific menționat la articolul 3 alineatul (2) litera (c), fondul [...] sprijină *acțiuni precum* [...]:
- (a) *crearea sau îmbunătățirea infrastructurii* de primire sau de cazare, inclusiv posibila utilizare comună a acestor spații de către mai multe state membre;
  - (b) introducerea, dezvoltarea și îmbunătățirea unor măsuri alternative eficace la luarea în custodie publică, în special în ceea ce privește minorii neînsoțiți și familiile;
  - (c) introducerea și consolidarea unor sisteme independente și eficace de monitorizare a returnărilor forțate, astfel cum se prevede la articolul 8 alineatul (6) din Directiva 2008/115/CE<sup>41</sup>;
  - (d) contracararea factorilor care stimulează migrația neregulamentară, inclusiv angajarea migranților în situație neregulamentară, prin efectuarea unor inspecții eficace și adecvate, bazate pe evaluarea riscurilor, formarea personalului, instituirea și punerea în aplicare a unor mecanisme prin care migranții în situație neregulamentară să poată solicita plata sumelor restante și să poată depune plângeri împotriva angajatorilor lor, sau informații și campanii de sensibilizare menite să informeze angajatorii și migranții în situație neregulamentară cu privire la drepturile și obligațiile lor în temeiul Directivei 2009/52/CE<sup>42</sup>;

---

<sup>41</sup> Directiva 2008/115/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 16 decembrie 2008 privind standardele și procedurile comune aplicabile în statele membre pentru returnarea resortisanților țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală (JO L 348, 24.12.2008, p. 98).

<sup>42</sup> Directiva 2009/52/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 18 iunie 2009 de stabilire a standardelor minime privind sancțiunile și măsurile la adresa angajatorilor de resortisanți din țări terțe aflați în situație de ședere ilegală (JO L 168, 30.6.2009, p. 24-32).

- (e) pregătirea returnării, inclusiv a măsurilor care conduc la emiterea de decizii de returnare, identificarea resortisanților țărilor terțe, eliberarea de documente de călătorie și regăsirea familiei;
- (f) cooperarea cu autoritățile consulare și cu serviciile de imigrare sau alte autorități și servicii competente din țările terțe în vederea obținerii de documente de călătorie, a facilitării returnării și a asigurării readmisiei, inclusiv prin detașarea de ofițeri de legătură din țări terțe;
- (g) asistența pentru returnare, în special pentru returnarea voluntară asistată, și informații cu privire la programele de returnare voluntară asistată;
- (h) operațiuni de îndepărtare, inclusiv măsuri aferente, în conformitate cu standardele stabilite în dreptul Uniunii, cu excepția echipamentului coercitiv;
- (i) măsuri de sprijinire a returnării și reintegrării durabile a persoanelor returnate, ***inclusiv stimulente financiare, formare, asistență pentru plasarea pe piața forței de muncă și pentru angajare, precum și sprijin în vederea demarării unor activități economice***;

- (j) spații și servicii, în țări terțe, care să asigure cazarea temporară corespunzătoare și primirea la sosire, inclusiv pentru minorii neînsoțiți și pentru alte grupuri vulnerabile, în conformitate cu standardele internaționale;
- (k) cooperarea cu țările terțe în materie de combatere a migrației neregulamentare și de returnare și readmisie efectivă a migranților, inclusiv în cadrul punerii în aplicare a acordurilor de readmisie și a altor acorduri;
- (l) măsuri destinate sensibilizării cu privire la canalele legale adecvate de imigrare și la riscurile imigrației ilegale;
- (m) acordarea de sprijin țărilor terțe și organizarea de acțiuni în aceste țări, inclusiv cu privire la infrastructură, echipamente și alte măsuri, cu condiția ca acestea [...] **să ducă** [...] la o cooperare eficientă între țările terțe, Uniune și statele sale membre în materie de returnare și readmisie.

#### ANEXA IV

##### **Acțiuni eligibile pentru aplicarea unei rate de cofinanțare mai ridicate în conformitate cu articolul 12 [...] alineatul (3) [...]**

- măsuri de integrare puse în aplicare de autoritățile locale și regionale și de organizațiile societății civile;
- acțiuni de concepere și punere în aplicare a unor alternative eficace la luarea în custodie publică;
- programe de returnare voluntară asistată și de reintegrare, precum și activități legate de acestea;
- măsuri destinate persoanelor vulnerabile și solicitanților de protecție internațională cu nevoi speciale în materie de primire și/sau procedură, inclusiv măsuri menite să asigure protecția eficace a copiilor migranți, în special a celor neînsoțiți;
- ***proiecte în țări terțe menite să combată presiunea puternică exercitată de migrație asupra statelor membre.***

## ANEXA V

### Indicatorii principali de performanță menționați la articolul 28 alineatul (1)

**Obiectivul specific nr. 1:** consolidarea și dezvoltarea tuturor aspectelor sistemului european comun de azil, inclusiv a dimensiunii sale externe:

1. numărul de persoane relocate [...];

[...]

2. *capacitatea suplimentară a infrastructurilor de sprijinire a migranților și a refugiaților* [...];

[...]

3. convergența ratelor de recunoaștere a protecției pentru solicitanții de azil din aceeași țară.

[...]

**Obiectivul specific nr. 2:** sprijinirea migrației legale către statele membre *și* [...] contribuirea la integrarea resortisanților țărilor terțe;

1. numărul de *participanți* [...] care *raportează, după încheierea sprijinului, că activitatea a fost percepută drept benefică pentru integrarea lor* [...].

[...]

[...]

[...]

**Obiectivul specific nr. 3:** contribuirea la combaterea migrației neregulamentare și asigurarea eficacității returnării și a readmisiei în țările terțe:

[...]

[...]

*I*[...]. numărul de persoane returnate [...]

[...]

**ANEXA VI**  
**Tipurile de intervenții**

**TABELUL 1: CODURI PENTRU DIMENSIUNEA PRIVIND DOMENIUL DE INTERVENȚIE**

| <b>I. SECA</b> |                                                               |
|----------------|---------------------------------------------------------------|
| 001            | Condiții de primire                                           |
| 002            | Proceduri de azil                                             |
| 003            | Punerea în aplicare a acquis-ului Uniunii                     |
| 004            | Copiii migranți                                               |
| 005            | Persoane cu nevoi speciale în materie de primire și procedură |
| 006            | Relocare <i>sau admisii umanitare</i>                         |
| 007            | Eforturi de solidaritate între statele membre                 |
| 008            | Sprijin operațional                                           |
| <b>009</b>     | <b><i>Persoane vulnerabile</i></b>                            |



| <b>II. Migrația legală și integrarea</b> |                                                                                                          |
|------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 001                                      | Elaborarea unor strategii de integrare                                                                   |
| 002                                      | <b><i>Persoane vulnerabile/minori neînsoțiți (mai ales [...] victime ale traficului de persoane)</i></b> |
| 003                                      | Măsuri de integrare - informare și orientare, ghișee unice                                               |
| 004                                      | Măsuri de integrare - cursuri de limbă                                                                   |
| 005                                      | Măsuri de integrare - cursuri de educație civică și alte cursuri                                         |
| 006                                      | Măsuri de integrare - societatea-gazdă: inserție, participare, schimburi                                 |
| 007                                      | Măsuri de integrare - nevoi de bază                                                                      |
| 008                                      | Măsuri anterioare plecării                                                                               |
| 009                                      | Programe de mobilitate                                                                                   |
| 010                                      | Dobândirea dreptului de ședere legală                                                                    |
| <b>011</b>                               | <b><i>Sprijin operațional</i></b>                                                                        |

| III. Returnare        |                                                                       |
|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| 001                   | Alternative la luarea în custodie publică                             |
| 002                   | Condiții de primire/luare în custodie publică                         |
| 003                   | Proceduri de returnare                                                |
| 004                   | Returnarea voluntară asistată                                         |
| 005                   | Asistență pentru reintegrare                                          |
| 006                   | Operațiuni de îndepărtare/returnare                                   |
| 007                   | Sistemul de supraveghere a returnării forțate                         |
| 008                   | Persoane vulnerabile/minori neînsoțiți                                |
| 009                   | Măsuri care abordează factorii ce stimulează migrația neregulamentară |
| 010                   | Sprijin operațional                                                   |
| IV. Asistență tehnică |                                                                       |
| 001                   | <i>Asistență tehnică</i> [...]                                        |
| [...]                 | [...]                                                                 |
| [...]                 | [...]                                                                 |
| [...]                 | [...]                                                                 |

**TABELUL 2: CODURI PENTRU DIMENSIUNEA PRIVIND TIPUL ACȚIUNII**

|     |                                                                                   |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|
| 001 | Elaborarea unor strategii naționale                                               |
| 002 | Dezvoltarea capacităților                                                         |
| 003 | Educație și formare pentru resortisanții țărilor terțe                            |
| 004 | Dezvoltarea unor instrumente, metode și indicatori statistici                     |
| 005 | Schimbul de informații și de bune practici                                        |
| 006 | Acțiuni/operațiuni comune (între statele membre)                                  |
| 007 | Campanii și acțiuni de informare                                                  |
| 008 | Schimbul și detașarea de experți                                                  |
| 009 | Studii, proiecte-pilot, evaluări ale riscurilor                                   |
| 010 | Activități de pregătire, de monitorizare, administrative și tehnice               |
| 011 | Furnizarea de asistență și servicii de sprijin pentru resortisanții țărilor terțe |
| 012 | Infrastructură                                                                    |
| 013 | Echipamente                                                                       |

**TABELUL 3: CODURI PENTRU DIMENSIUNEA PRIVIND MODALITĂȚILE DE PUNERE ÎN APLICARE**

|            |                                                                     |
|------------|---------------------------------------------------------------------|
| <b>001</b> | <b><i>Acțiuni în conformitate cu articolul 12 alineatul (1)</i></b> |
| <b>002</b> | <b><i>Acțiuni specifice</i></b>                                     |
| <b>003</b> | <b><i>Acțiuni enumerate în anexa IV</i></b>                         |
| <b>004</b> | <b><i>Sprijin operațional</i></b>                                   |
| <b>005</b> | <b><i>Asistența de urgență</i></b>                                  |

|       |       |
|-------|-------|
| [...] | [...] |
| [...] | [...] |
| [...] | [...] |
| [...] | [...] |
| [...] | [...] |

**TABELUL 4: CODURI PENTRU DIMENSIUNEA PRIVIND PUNEREA ÎN APLICARE SECUNDARĂ**

|            |                                          |
|------------|------------------------------------------|
| <b>001</b> | <b><i>Cooperarea cu țările terțe</i></b> |
| <b>002</b> | <b><i>Acțiuni în țări terțe</i></b>      |

## ANEXA VII

### Acțiuni eligibile pentru sprijin operațional

În cadrul obiectivului specific privind consolidarea și dezvoltarea tuturor aspectelor sistemului european comun de azil, inclusiv a dimensiunii sale externe, și al obiectivului specific privind contribuția la combaterea migrației neregulamentare și asigurarea eficacității returnării și a readmisiei în țările terțe, *precum și în cadrul obiectivului specific privind sprijinirea migrației legale către statele membre și contribuirea la integrarea resortisanților țărilor terțe*, sprijinul operațional acoperă:

- cheltuielile cu personalul;
- cheltuielile pentru servicii, cum ar fi întreținerea sau înlocuirea echipamentelor *sau a sistemelor informatice*;
- cheltuielile pentru servicii, cum ar fi întreținerea sau repararea infrastructurii.

## ANEXA VIII

### Indicatorii de realizare și rezultat menționați la articolul 28 alineatul (3)

**Obiectivul specific nr. 1:** consolidarea și dezvoltarea tuturor aspectelor sistemului european comun de azil, inclusiv a dimensiunii sale externe:

#### *Indicatori de realizare*

1. *numărul de participanți care au beneficiat de sprijin;*
  - *din care, numărul de participanți care au primit asistență juridică;*
  - *din care, numărul de participanți vulnerabili care au beneficiat de asistență;*
2. *numărul de participanți la activități de formare;*
3. *numărul unităților infrastructurii de primire construite/renovate;*
4. *numărul de articole de echipament de primire achiziționate.*

### ***Indicatori de rezultat***

- 1. numărul de locuri nou-create în cadrul infrastructurilor de primire;***
  - din care, numărul de locuri nou-create pentru minorii neînsoțiți;***
- 2. numărul de locuri renovate/recondiționate în cadrul infrastructurilor de primire;***
  - din care, numărul de locuri renovate/recondiționate pentru minorii neînsoțiți;***
- 3. numărul de solicitanți și de beneficiari de protecție internațională transferați dintr-un stat membru în altul;***
- 4. numărul de persoane relocate.***

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

**[...]**



**Obiectivul specific nr. 2:** sprijinirea migrației legale către statele membre și [...] contribuirea la integrarea resortisanților țărilor terțe;

***Indicatori de realizare***

- 1. numărul de persoane care au participat la măsuri anterioare plecării;***
- 2. numărul de autorități locale și regionale care au beneficiat de sprijin pentru a pune în aplicare măsuri de integrare;***
- 3. numărul de participanți care au beneficiat de sprijin;***
  - din care, numărul de participanți care au urmat un curs de limbă;***
  - din care, numărul de participanți care au urmat un curs de orientare.***

***Indicatori de rezultat***

- 1. numărul de participanți care au urmat un curs de limbă și care, la încheierea cursului, și-au îmbunătățit cu cel puțin un nivel competența lingvistică în limba țării-gazdă, conform Cadrului european comun de referință pentru limbi sau conform sistemului echivalent național.***
- 2. numărul de participanți care raportează, după încheierea sprijinului, că activitatea a fost percepută drept benefică pentru integrarea acestora.***

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

***/.../***

**Obiectivul specific nr. 3:** contribuirea la combaterea migrației neregulamentare și asigurarea eficacității returnării și a readmisiei în țările terțe:

***Indicatori de realizare***

- 1. numărul de participanți la activități de formare;***
- 2. numărul de echipamente/sisteme informatice achiziționate;***
- 3. numărul de persoane returnate care au beneficiat de asistență pentru reintegrare.***

***Indicatori de rezultat***

- 1. numărul de locuri din centrele de cazare create;***
- 2. numărul de locuri din centrele de cazare recondiționate/renovate;***
- 3. numărul de persoane returnate în mod voluntar;***
- 4. numărul de persoane returnate îndepărtate;***
- 5. numărul de persoane returnate care fac obiectul unor alternative la luarea în custodie publică.***

***Sursele datelor pentru toți indicatorii: statele membre***

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

[...]

*[...]*

---